

N<sup>r</sup> 29

16<sup>e</sup> JAARGANG

18-7-61

WEEKBLAD

10 F IN NEDERLAND 75 Ct



# KUIFJE

HET BLAD VOOR DE JEUGD VAN 7 TOT 77 JAAR

## HIER KOMT CHICK BILL IN: HET KRUITVAT



TREK61





## HEB JIJ EEN ...

# Ik houd van mijn Vaderland

— Ken je je eigen land ?

— Ja ! Op school heb ik geleerd dat mijn land verdeeld is in provincies of gouwen. Ik ken de naam van de hoofdstad van iedere provincie, de namen van de rivieren en stromen. Ik weet hoeveel graan er werd verbouwd, hoeveel metaal er werd verwerkt en hoeveel groenten er werden uitgevoerd in het jaar 1959...

— Bravo ! Dat is prachtig ! Maar heb je je land met eigen ogen gezien ?

— Natuurlijk. Ik heb vaak uitstapjes gemaakt met mijn ouders, met vrienden, met mijn klas en in mijn schoolboeken heb ik mooie landschappen gezien, het strand, fabrieken, dorpen...

— Ken je het verleden van je land ?

— Ik ken al de oorlogen die op ons grondgebied werden uitgevochten, ik weet in welk jaar er vredesverdragen werden afgesloten, ik weet welke grote mannen er in ons land werden geboren...

— Kan je me ook zeggen wat er met « je eigen land » eigenlijk wordt bedoeld ? Kan je me vertellen wat je land voor je betekent ? Laat nu je verstand even zwijgen en laat je hart spreken.

— Met mijn land bedoel ik mijn huis, mijn straat, mijn vrienden, mijn lief en leed. Mijn land dat ben ikzelf, dat bent u, dat zijn al mijn landgenoten.

— Mooi. Dus denk je er aan de Nationale Feestdag te vieren ?

— Ja, die vier ik beslist !

*Kuifje*



## EEN ONTDEKKING ?



**E**EN moeder die elke maand moeite had om de twee eindjes aan elkaar te knopen, kreeg bezoek van de bediende van de gasmaatschappij die het gasverbruik kwam opnemen.

Toen de man weer buiten wilde gaan, vroeg die moeder :

— Hoeveel gas heb ik verbruikt, mijnheer ?

— 41 m<sup>3</sup>, mevrouw.

— Tegen hoeveel voor 1 m<sup>3</sup> ?

— 3,90 F, mevrouw.

Na enkele ogenblikken zei ze :

— DUS ZAL IK EEN REKENING VAN 159,90 F moeten betalen !

De bediende was verbaasd en rekende de som op papier na.

— Dat klopt, mevrouw ! U hebt een wiskundeknobbel.

— Maar ik ben net zo verbaasd als u... Ik zag twee cijfers : 41 en 39... en 40 net in het midden... Ik rekende  $40 \times 40 = 1.600$  en toen dacht ik dat het iets minder moest zijn en zei : 159,90 F... en het was juist !

## NIET OM TE GELOVEN EN TOCH WAAR !



Moeder was zo verwonderd over haar eigen rekentalent dat ze 's avonds sommetjes begon te maken...

Een eenvoudig cijfer — dat men spil heet — met zichzelf vermenigvuldigen, is minder moeilijk dan de twee cijfers die er net voor en achter liggen met elkaar vermenigvuldigen. Dus het spilcijfer nemen en de balans maken.

Ze probeerde het eerst met eenvoudige getallen.

$$\begin{array}{rcl} 3 \times 3 = 9 & 4 \times 4 = 16 & 5 \times 5 = 25 & 6 \times 6 = 36 \\ \swarrow \quad \searrow & \swarrow \quad \searrow & \swarrow \quad \searrow & \swarrow \quad \searrow \\ 2 \times 4 = 8 & 3 \times 5 = 15 & 4 \times 6 = 24 & 5 \times 7 = 35 \end{array}$$

Dus telkens 1 minder ! Haast te eenvoudig...

Nu proberen we het met grotere getallen :

$$\begin{array}{rcl} 100 \times 100 & = & 10.000 \\ 99 \times 101 & = & (100 \times 99 = 9.900 + 1 \times 99) = 9999 \end{array}$$

Steeds 1 minder !

Moeder kreeg lust in meer sommen te



# REKEN- KNOBBEL

GOOCHELEN MET CIJFERS

EN ENKELE

# WISKUNDIGE TIPS

maken en begon met nog grotere getallen te rekenen :

Steeds 1 minder

$$\begin{array}{r} 76 \times 76 = 5776 \\ 75 \times 77 = 5775 \end{array}$$

## NIET VERWARREN !

De volgende dag ging ze verder met getallen van de tweede rang.

$$\begin{array}{r} 3 \times 3 = 9 \\ 2 \times 4 = 8 \\ 1 \times 5 = 5 \end{array} \quad \begin{array}{r} 4 \times 4 = 16 \\ 3 \times 5 = 15 \\ 2 \times 6 = 12 \end{array} \quad \begin{array}{r} 5 \times 5 = 25 \\ 4 \times 6 = 24 \\ 3 \times 7 = 21 \end{array}$$

Steeds 4 minder.

Men moet dus het kwadraat AFTREKEN van het verschil van de spil.

Tweede rang :  $2 \times 2 = 4$  af te trekken

Derde rang :  $3 \times 3 = 9$  » » »

Vierde rang :  $4 \times 4 = 16$  » » »

Vijfde rang :  $5 \times 5 = 25$  » » »

Zesde rang :  $6 \times 6 = 36$  » » »

enz...

Vaste regel :  $4 \times 4 = 16$

$$3 \times 5$$

$$2 \times 6$$

$$1 \times 7 = 7$$

$$5 \times 5 = 25$$

$$2 \times 8 = 16$$

## DE STIJGENDE LIJN...

Een paar avonden later had moeder een nieuw idee :

Hoe een spil gebruiken, wanneer de eenvoudige cijfers aan de buitenkant liggen... Hoe de spil dan vinden ?

De oplossing lag echter voor de hand...

In dit geval moest men niet aftrekken maar optellen volgens de rang, volgens dezelfde regel en het cijfer van de rang vermenigvuldigen met zichzelf.

$$\begin{array}{r} 30 \\ 31 \\ 32 \\ 33 \\ 34 \\ 35 \times 35 \\ 36 \\ 37 \\ 38 \\ 39 \\ 40 \end{array} \quad \left. \begin{array}{l} 30 \times 40 = 1.200 \\ 31 \times 39 = 1.209 \\ 32 \times 38 = 1.216 \\ 33 \times 37 = 1.221 \\ 34 \times 36 = 1.224 \\ 35 \times 35 = 1.225 \end{array} \right\}$$

## MAKEN WE NU EVEN DE BALANS !

Wanneer de som van de laatste cijfers van twee getallen 10 is zoals 31 en 39, 46 en 44, 63 en 67, dan doen we dit :

We nemen als voorbeeld 31 en 39 (de eenheden zijn  $1 + 9 = 10$ )

30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40.

$$\begin{array}{r} 30 \times 40 = 1.200 \\ + \\ 1 \times 9 = 9 \\ \hline 1.209 \end{array}$$

Nu berekenen we nog even  $46 \times 44$  ( $6 + 4 = 10$ )

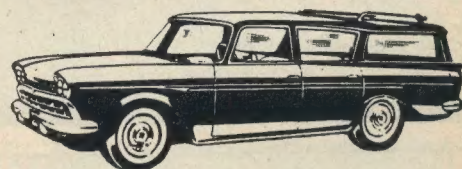
$$46 \times 44 \quad (6 + 4 = 10)$$

40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50.

$$\begin{array}{r} 40 \times 50 = 2.000 \\ + \\ 4 \times 6 = 24 \\ \hline 2.024 \end{array}$$

Hebben jullie het gesnapt ? Indien jullie de rest van onze rekenmethode willen kennen, schrijf ons dan. Misschien zetten we dan ons spelletje voort !

## DINKY TOYS MET VAKANTIE



De grote reizen :

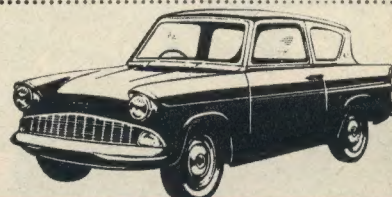
Met een RAMBLER Station-car

Gestroomlijnd en gracieus, alhoewel hij een compact is. Uitgerust met de allerlaatste perfecties DINKY TOYS: gechromeerde koeler en schokdempers, bagagedrager op het dak. **72 F**

De week-ends :

Met FORD ANGLIA.

De populaire kleine Engelse wagen, beroemd om zijn naar binnenlopende achterruit. Uitgerust met een stuur, vering, ruitjes en zetels. **43 F**



BON DINKY TOYS 20

Om gratis de geïllustreerde catalogus in kleuren te bekomen, stuur je deze bon met je naam en je adres naar FREMINEUR en ZOON, Bogaardenstraat, 1. Brussel 1.





# SPAGHETTI IN

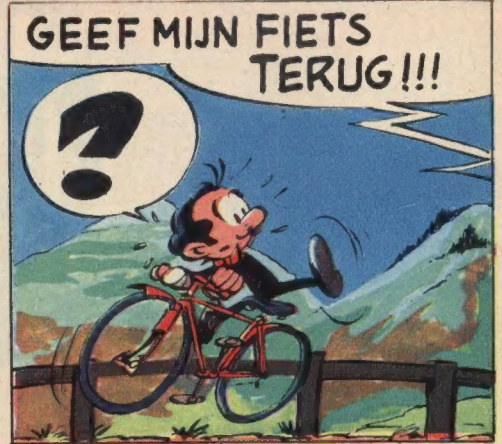
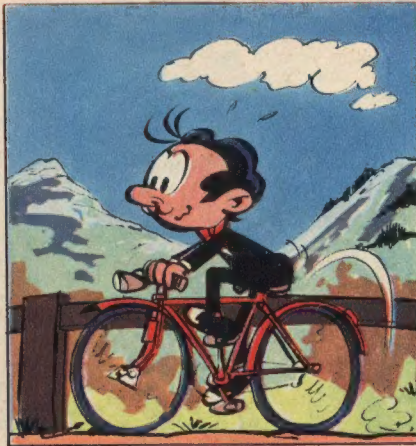
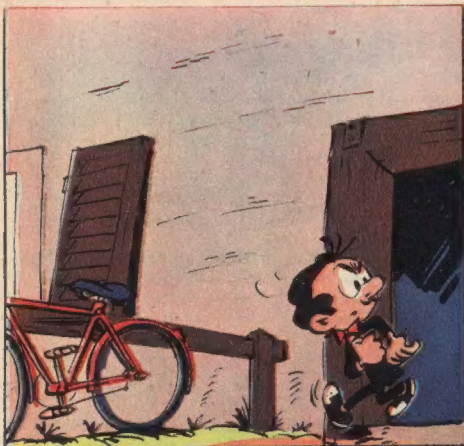




# GOUD IN DE WIELEN

DOOR  
**ATTANASIO**  
TEKST GOSCINNY

Prosioetto en Spaghetti zijn naar het hotel gegaan dat zij gekocht hebben. Het ligt aan de grens...



WORDT VOORTGEZET 5

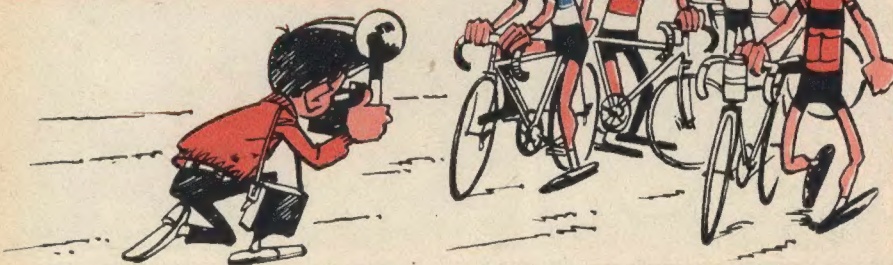


# SPEEL MET ONS MEE!

# Kampioenen



**1** HIER ZIJN VIER Knappe  
Kampioenen die net  
over de aankomststreep  
gereden zijn...



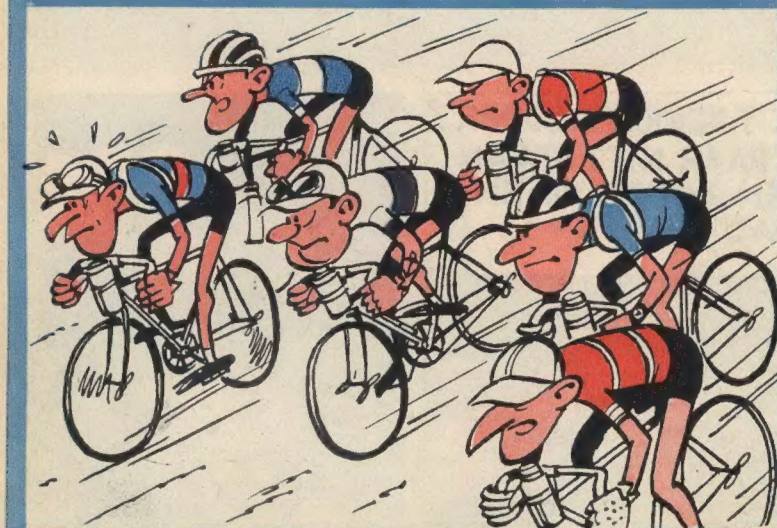
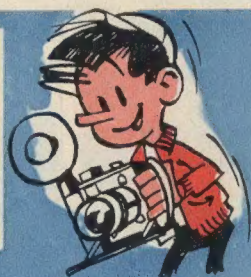
**D**E vier kampioenen reden in elkaars wiel. Alleen mijn foto kon uitmaken in welke volgorde de renners over de aankomststreep gereden waren. De overwinnaar, een Amsterdammer, heeft dit jaar drie maal meer wedstrijden gewonnen dan de laatste. Hazewind, een Antwerpenaar, heeft dit jaar 17 overwinningen behaald. De renner die vandaag tweede werd, heeft twee maal zoveel wedstrijden gewonnen als de laatste. Trullemans is een echte Amsterdammer.

De Mechelaar, Pleister, boekte dit jaar reeds 34 overwinningen. De renner die vandaag de derde plaats behaalde werd in Leiden geboren. De arme Tocht heeft dit jaar nog geen enkele mooie beurt gemaakt.

In welke volgorde denk je dat de renners vandaag over de aankomstlijn gereden zijn?

**2**

De eerste foto werd genomen voor het vertrek van de rit en de tweede tijdens een sprint. Welke renners van de eerste foto, kan je ook op het tweede kiekje herkennen?



**3**

**HOE IS HUN VOORNAAM?**

Hier volgt de lijst van bekende renners of oudrenners. Hun voornamen werden echter geruild. Wie kan de renners weer aan hun juiste voor- naam helpen?



Raymond **ROBIC**  
Louison **DOTTO**  
Jacques **VAN LOOY**  
Gino **NENCINI**  
Jean **GAUL**  
Rik **IMPANIS**  
Charly **COPPI**  
Jean **ANQUETIL**  
Gaston **BOBET**  
Fausto **BARTALI**

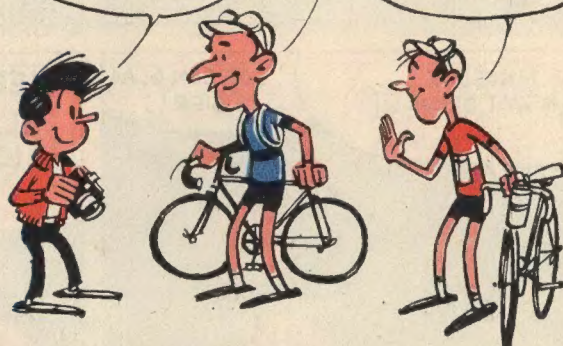
**4.**

Ik heb de beroemde wielrenner Louison Tobeb geïnterviewd en het talentvolle groentje, Jacques Guidon...

HOEVEEL  
KILOMETERS  
HEB JE PER  
FIETS AFGELEGD,  
LOUISON?

PRECIES  
410.256 KM!

IK HEB  
ER MAAR  
EEN VIERDE DEEL  
VAN AFGELEGD!



Hoeveel kilometers heeft Guidon afgelegd? Neen, niet gewoon door vier delen, vrienden want dat zou te eenvoudig zijn! Wanneer je een van de cijfers van 410.256 verplaatst, dan heb je het antwoord! Als je het niet vindt, maak dan vlug een deling en je zal het snappen.

OPLOSSINGEN IN VOLGEND NUMMER





# DE DUIVELSE VALSTRIK

Dr Focas, leider van een Opstandige Beweging, werd voor de Sublieme Raad geroepen en gehypnotiseerd. Hij is nog slechts een werktuig in de handen van Krishma, een verrader...

DOOR EDGAR P. JACOBS

KRISHMA IS ER VAN OVERTUIGD DAT FOCAS DE ROL DIE HEM WEER GEGEVEN ZAL VERVULLEN EN HJ VERVOLGT.

Roep onmiddellijk de chefs bijeen en zeg hen dat ze een uitval moeten doen. 'Het is onmogelijk de kern van de opstand hier te vernietigen zonder de Kosmos-Centrale, die op de Verboden Stad is gebouwd, te verwoesten! Ik zal dus je troepen naar een plaats leiden waar ze op wettenschappelijke manier zullen uitgeroeid worden. Volg je me?

Ik volg je!

Vervolgens geef je de opstandelingen van Tokio, Londen, New York, Bombay en Wladi-wostok het bevel uit hun schuilplaats te voorschijn te komen... Ze zullen dan hetzelfde lot ondergaan als hun vrienden uit Parijs. De rebellen uit de ruimte weten natuurlijk niets van dit alles en bij hun landing zullen zij onmiddellijk verpletterd worden... En 'dit dank zij de trouwe medewerking van de leider van de Vrijheidsbeweging! Ha! Ha! Ha!

Ha! Ha! Ha!

KRISHMA WIST DAN TWEE DUIKERPAKKEN AAN, AFKOMSTIG UIT DE VOORRAAD VAN DE POLITIE EN ZEGT:

Eerst gaan we die pakjes aantrekken, dan kunnen we niet door klassieke wapens getroffen worden. Je moet weten, dat je leven zeer kostbaar is... voor het ogenblik althans!

EEN UUR LATER KOMEN DE BELANGRIJKSTE CHEFS VAN DE OPSTANDIGE BEWEGING, INGEVOLGE DE OPROEP VAN FOCAS, SAMEN IN HET HOOFD-KWARTIER VAN DE VERBODEN STAD...

Focas, die uitval is waanzinnig!

Wat kunnen we doen zonder moderne wapens?

En we moeten toch wachten op de bevrijder!

ZWUG!!!

Ik voer het bevel hier! Onze bondgenoten op de planeten en satellieten zullen weldra naar hier komen. Het plan is goed opgemaakt.

De opstand zal over de hele wereld op hetzelfde ogenblik ontketend worden.

DE LEIDERS VAN DE OPSTAND ZEGGEN NIETS MEER EN GAAN HUN MANSCHAPPEN VERWITTIGEN...

TE WAPEN!

Te wapen!

Te wapen!

Te wapen!

MORTIMER WORDT LANGSAM ONRUSTIGER EN HIJ HEEFT EEN VAN ZIJN HELPERS OP NIEUWS UITGESTUURD. DEZE LAATSTE KOMT TERUG EN ROEPT OPGEWONDEN:

Meester, doctor Focas is weergekeerd en gaf 't bevel een uitval te doen...

Wat? Ben je daar wel zeker van?

Ja, ik ben er heel zeker van. Onze vrienden lopen naar de uitgangen!

God! Heeft hij het verstand verloren? De robots van de politie aanvallen met een handvol ouderwetse wapens!... En dat terwijl we hier reeds een voorraad bommen hebben! Daar moet ik 'n einde aan maken!

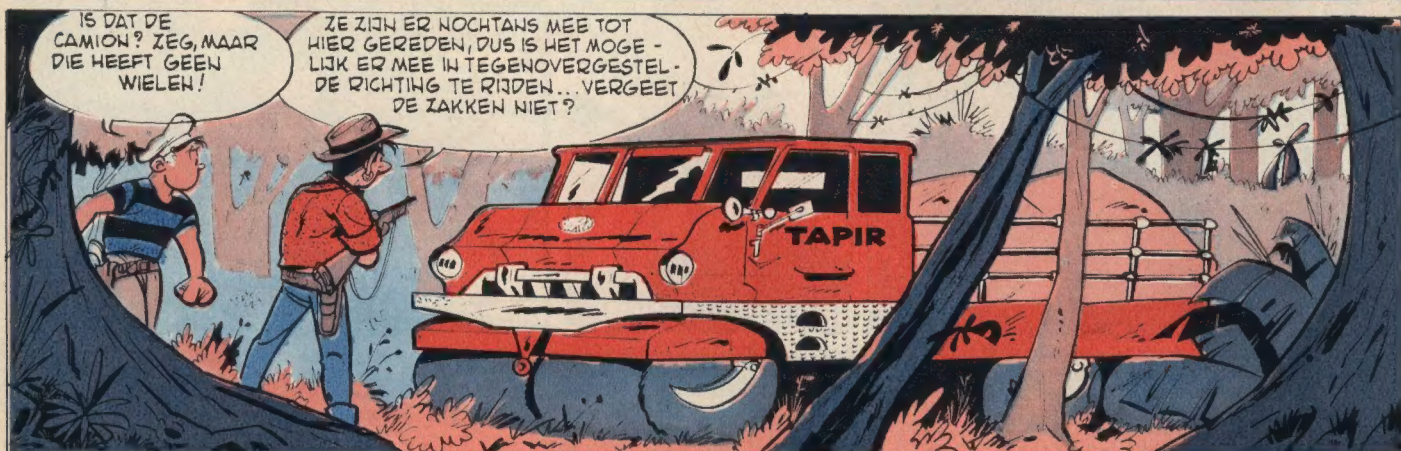
EN ZONDER AARZELEN ROEPT MORTIMER FOCAS OP...

WORDT VOORTGEZET



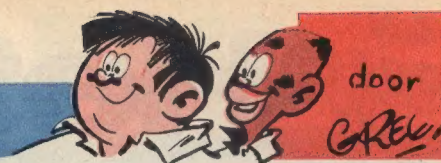


De twee diamantzoekers die gered werden door onz

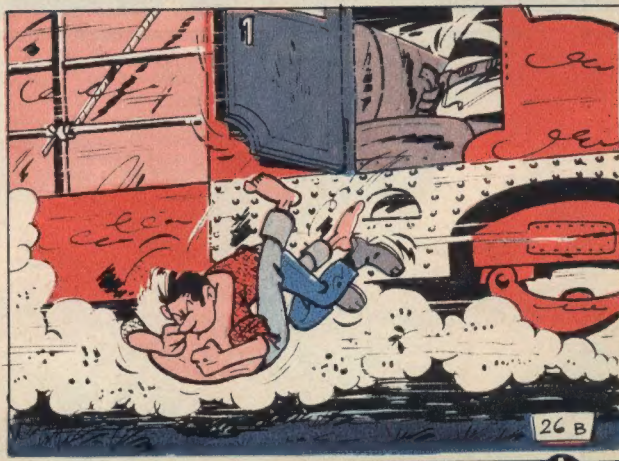
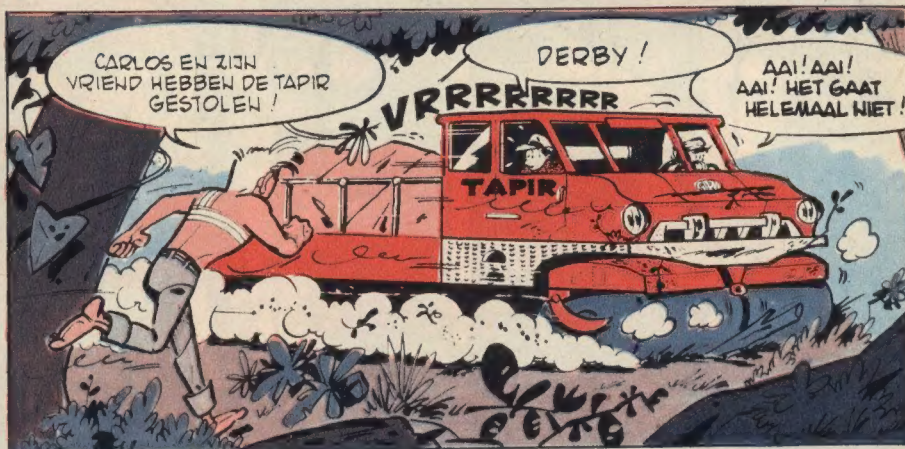
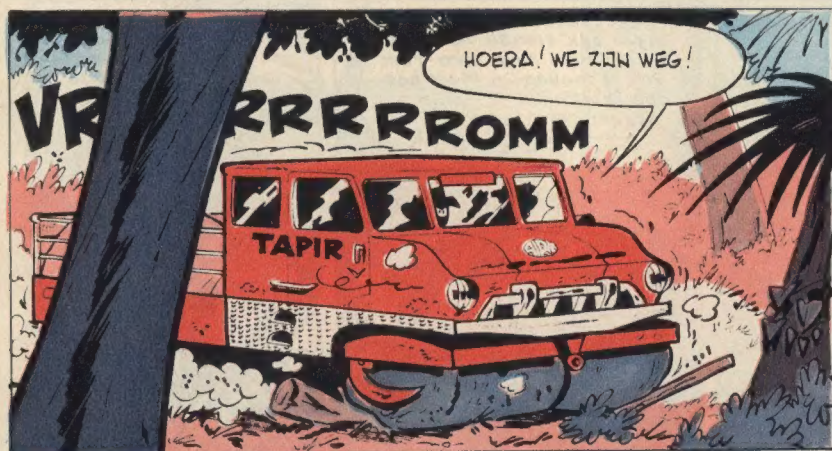




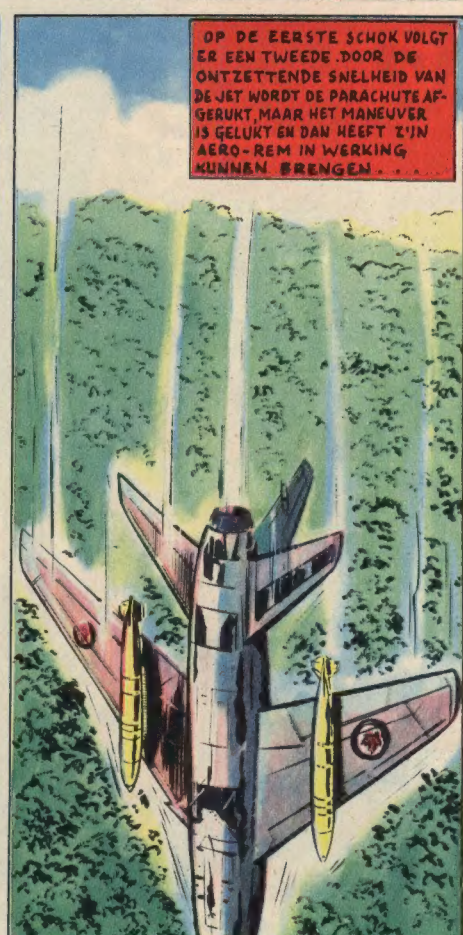
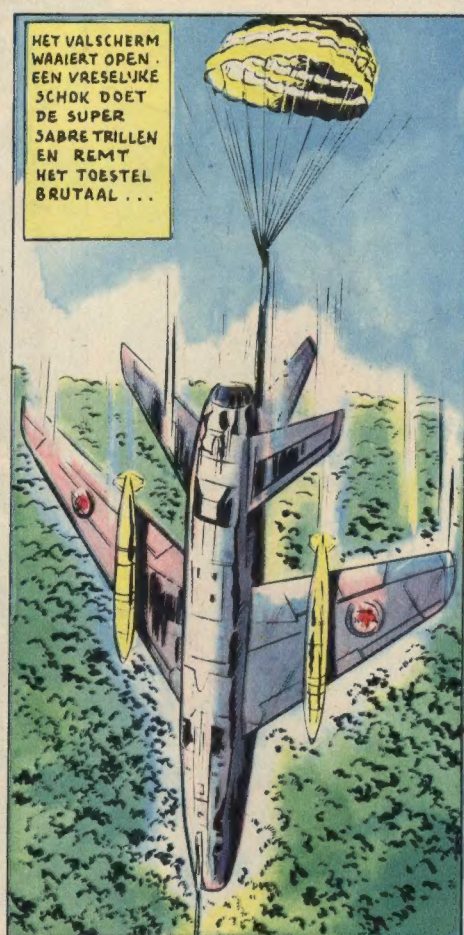
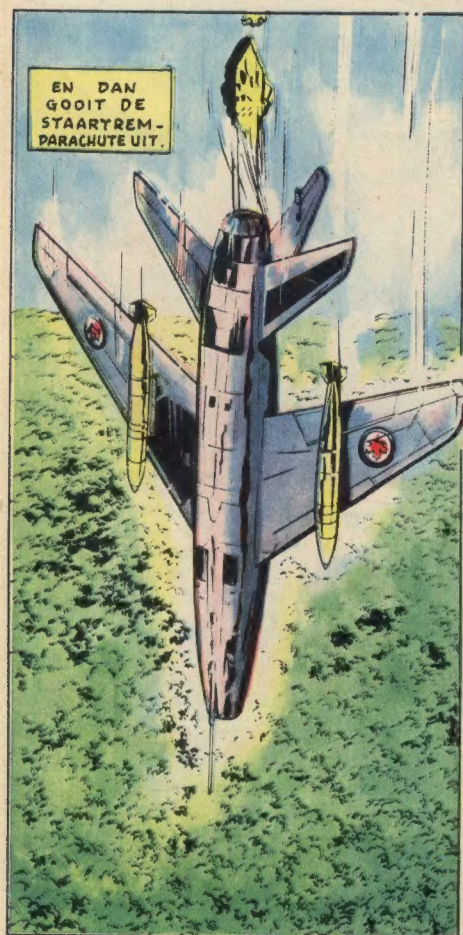
# VAN BORO-BORO



vrienden zijn alles behalve dankbaar...









# van de JAGUARS

DOOR

A.WEINBERG

hij wijken, maar hij verliest de controle over zijn eigen Jet.

LANGZAAM EN VOORZICHTIG DRUKT DAN COOPER OP DE STUUR-  
KNUPPEL EN HIJ KAN ZIJN JET NOG NET BOVEN DE BOOM-  
KRUIJEN OPRICHTEN...

IK BEN  
GERED!



Hallo! Leader aan  
nummer 2! Alles is weer in  
orde! Het was een hachelijk  
ogenblik! Lafleur, ik zie je  
niet meer... Keer terug!

Dan! Dan!  
Je hebt me de  
schrik op 't  
lijf gejaagd!



LAFLEUR WADERT HET VLEGTUIG VAN DAN...

Ik zou goud geven om de  
domkop te vinden die een schijn-  
aanval tegen me uitvoerde!  
Weet je soms niet wie het  
was?



Het toestel van die waaghals  
heb ik niet herkend, maar ik  
meen dat de Franse cocarde  
er op geschilderd was!

WAT?



INTUSSEN...

Hallo, leader  
aan nummer 2! Recht  
voor ons de Rio Coco en de  
stad Ocotal! Ginds zie  
ik het vliegveld!

Ik ben blij dat  
we er zijn! Al die  
acrobatische hebben  
Gargantua niet op-  
gekikkord, in-  
tegendeel!



ENKELE OGENBLIKKEN LATER,  
LANDEN DE CANADESE JETS OP  
EEN SMALLE BETONBAAN...

We moeten de  
laatsten zijn! De  
andere leden van het  
escadrille zijn beslist  
reeds hier...

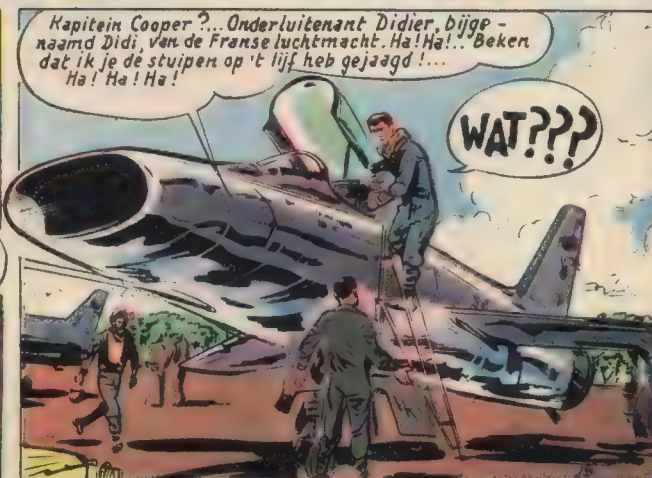
Dat  
wordt 'n echte  
heksen-  
ketel!



Kapitein Cooper?... Onderluitenant Didier, bijge-  
naamd Didi, van de Franse luchtmacht. Ha! Ha!... Beken  
dat ik je de stuipen op 't lijf heb gejaagd!...

Ha! Ha! Ha!

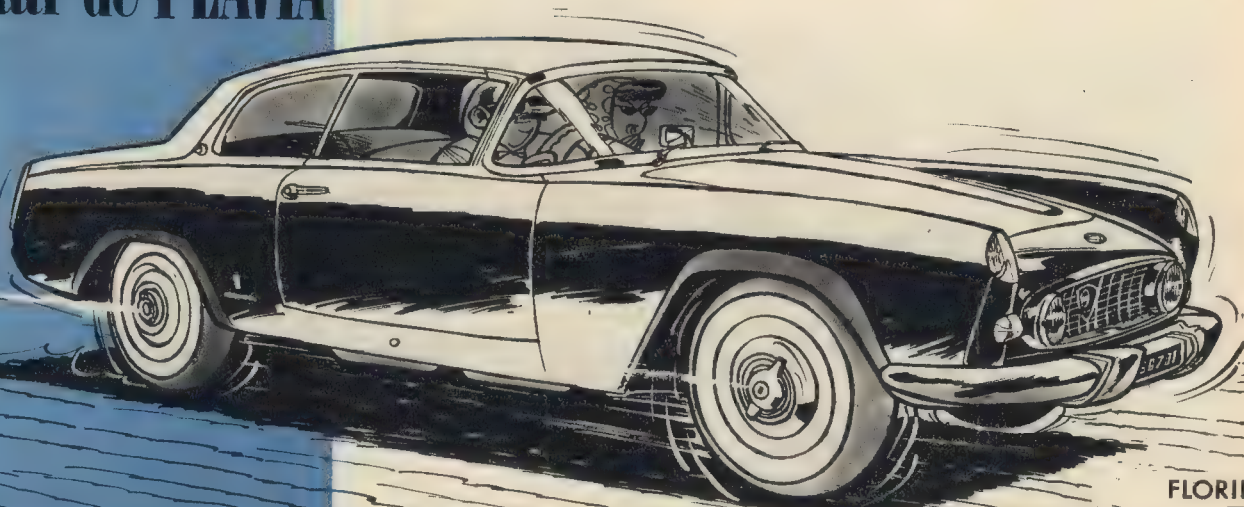
WAT???



WORDT VOORTGEZET 11



## van de APRILIA naar de FLAVIA



FLORIDA

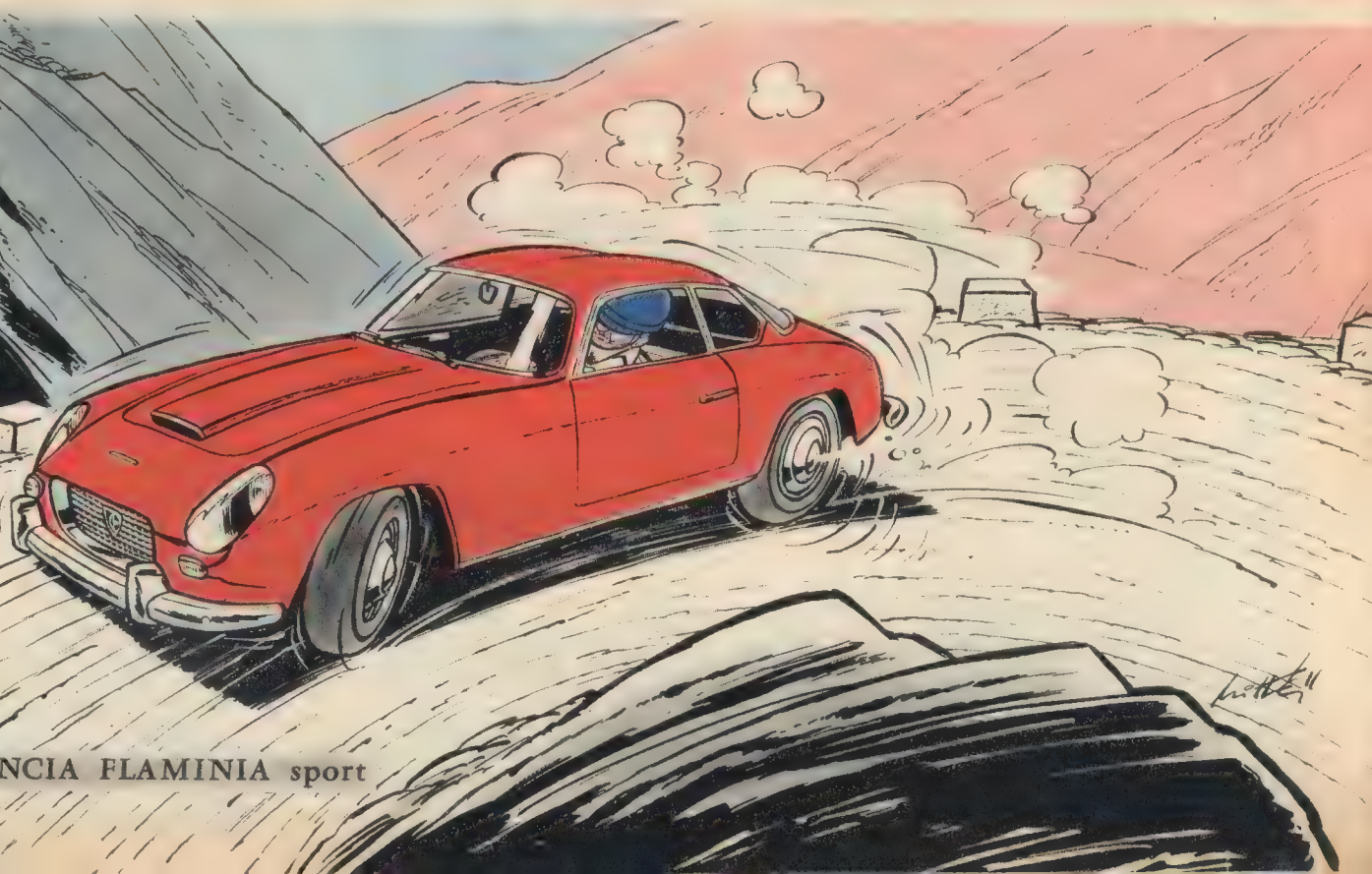
**N**A de *Augusta* kwam de *Aprilia* en de kleinere *Ardea*. Hun heerschappij zou lang duren. In 1949 werd er dan een nieuwe wagen gepresenteerd, de *Aurelia B 10*. Het was een zeer mooie vierdeurswagen met een zelfdragende carrosserie. De motor was een gloednieuwe V-6 van 1756 cc. Stippen we hier even een tech-

nische bijzonderheid aan : de koppeling, de versnellingsbak, het differentieel en de trommelremmen stonden bij elkaar achteraan in de wagen.

De cilinderinhoud werd progressief opgevoerd tot 1991 cc voor de B 20, 21 en 22. De B 20 is het Grand Tourisme model, dat afgeleid werd van de B 10 en de B 21 is slechts een krachti-

ger versie van de B 10. De B 22 was bestemd voor mensen die graag snel reden en hun familie wensten mee te nemen. De B 21 had 70 tot 90 PK.

In 1958 werd de cilinderinhoud van de *Aurelia Grand Tourisme* of B 20 opgevoerd tot 2.451 cc met 118 PK. In 1954 moesten B 10, B 21 en B 22 plaats maken voor de B 12, of *Aurelia*



LANCIA FLAMINIA sport



2e reeks, met een cylinderinhoud van 2.226 cc en 87 PK.

Het was eveneens in het jaar 1954 dat de Grand Tourisme uitgerust werd met de achteras Dion. In 1959 kwam de *Flaminia* met korte frame en schijfremmen op de markt. De *Flaminia* was het resultaat van een studie van Pininfarina begonnen in het jaar 1955, toen hij voor het Autosalon van Turijn een verbazend mooi koetswerk maakte : de semi cabriolet *Florida* tweedeurs op een Aurelia frame. In 1957 had men reeds het prototype van de *Flaminia* gezien. De algemene lijn was die van de *Florida* vierdeurs. Hier en daar was er iets gewijzigd om de constructie van de wagen minder kostbaar te maken.

In de *Flaminia* zien we al de mechanische basiselementen van de Aurelia, maar opnieuw getekend. De cylinderinhoud werd tot op 2.458 cc gebracht met 112 PK.

## DE NIEUWE ORIENTATIE VAN DE FIRMA

De *Flaminia*-reeks was een eerste mijlpaal in de nieuwe oriëntatie van de firma. Een tweede mijlpaal was de fusie van Lancia met de Pesentitrust. De Lancia kende een grote bloei en thans wordt er een nieuwe fabriek gebouwd te Chivasso. Ze komt die van

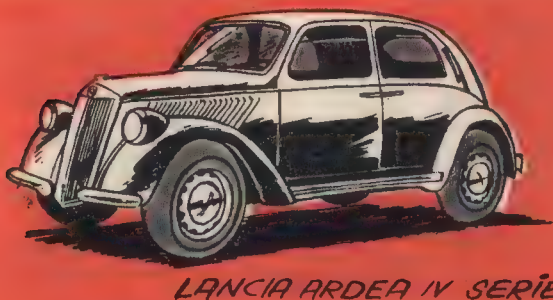
Turijn en Bolzano (de Lancia-vrachtwagens) aanvullen.

## HOE IS DAT MET DE FLAVIA ?

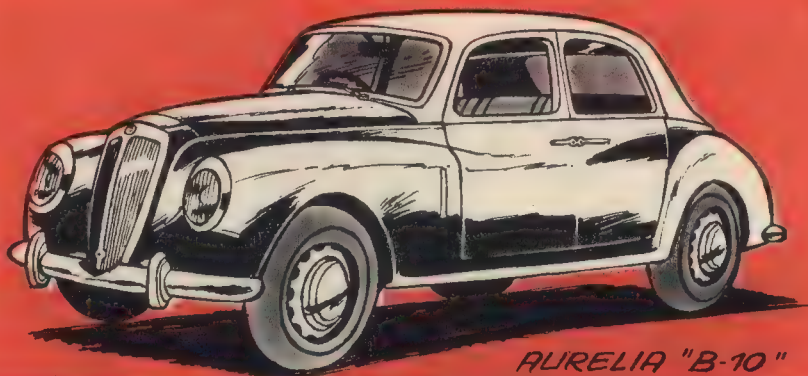
Welke positie bekleedt de *Flavia* in de evolutie van de Lancia modellen ? Door zijn cylinderinhoud ligt hij het dichtst bij de Aprilia (1937-1950). Wij geven hier enkele cijfers, zodat je de vergelijking zelf kan maken :

|                    | Aprilia 4 plaatsen<br>1937 | Flavia 6 plaatsen<br>1960 | Vershil   |
|--------------------|----------------------------|---------------------------|-----------|
| motor              | 4 cyl. in smalle V         | 4 cyl. tegenover elk.     |           |
| vermogen           | 48 PK                      | 78 PK                     | + 30 PK   |
| cylinderinhoud     | 1486 cc                    | 1489 cc                   | + 3 cc    |
| vermogen per liter | 32,5 PK                    | 52,5 PK                   | + 20 PK   |
| topsnelheid        | 126 km/u                   | 148 km/u                  | + 22 km/u |
| wielbasis          | 2,75 m                     | 2,65 m                    | - 10 cm   |
| lengte             | 3,93 m                     | 4,58 m                    | + 65 cm   |
| gewicht            | 820 kg                     | 1210 kg                   | + 390 kg  |

De *Flaminia* reeks kwam een einde maken aan de traditionele Lancia-oophanging. De *Flavia* breekt met alle tradities van de firma, behalve dan met deze : de algemene structuur en de fijne technische afwerking.



LANCIA ARDEA IV SERIE



AURELIA "B-10"

## ZELFDRAGENDE CAROS-SERIE + SUB FRAME

Het koetswerk van de *Flavia* bestaat uit een zelfdragende rijtuigbak, uit plaatijzer met vooraan een sub-frame, waarin de mechanische delen zijn ondergebracht : motor, versnellingsbak en vering vooraan. Wij hebben reeds over deze techniek gesproken in onze artikels over de Jaguar E (nr. 17-1961) en de Morris 850 (nr 32-1960 en 15-1961).

De mechaniek is klassiek, de afwerking is feilloos, de beste specialisten hebben trouwens hun medewerking verleend : Dunlop voor de schijfremmen, Weber voor de carburator, Bendix voor de servo-remmen, Fichtel en Sachs voor de koppeling, Gemmer voor de stuurinrichting, Marelli voor de elektrische installatie, Carbon voor

de schokdempers, Pirelli voor de banden en de zetels.

De afwerking is buitengewoon goed verzorgd, de uitrusting zeer volledig.

## HET LANCIA-PROGRAMMA 1961

De derde reeks *Appia* krijgt een nieuw model : een sportwagen met kort frame gecarosseerd door Zagato. Dit nieuw model zou Lancia moeten toelaten zijn superioriteit in de kampioenschappen van Italië te handhaven. Verwijzen we nog even naar de *Lancia Bragada*, een Junior wagen, die gebouwd werd door een kleine Italiaanse firma met de mechanische elementen van de *Appia*. Deze kleine wagen was een uitblinker van het wedrenseizoen 1960. Hij werd bestuurd door een jonge Italiaanse racer die, naar

men zegt, een groot kampioen zal worden. Onthoud zijn naam : Baghetti.

De reeks *Flaminia* loopt nog onveranderd voort, terwijl men de *Flavia* een zeer briljante toekomst voorspelt.

Volgende  
week :  
LANCIA  
in de  
strijd



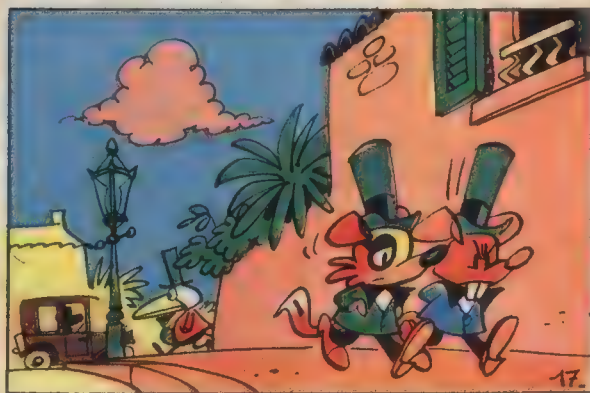


# DE WRAAK VAN

Anthraciet is ontsnapt en h



INTUSSEN ZWEEFT ER NOG ALTIJD EEN ROZE WOLKE OVER DE STAD...

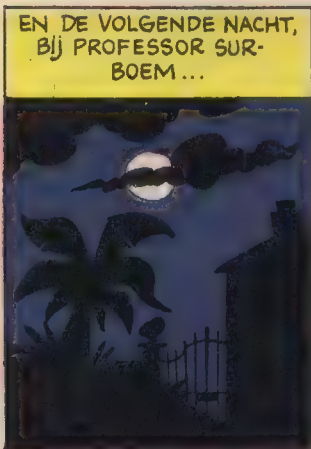




# ANTHRACIET

DOOR  
R.MACHEROT

de boel op stellen gezet







## De toekomst is voor de veertigers zegt

# WIM VAN EST

## die drie maal Bordeaux-Parijs won !

**D**E familie Van Est is waarschijnlijk dol van vreugde ! Piet heeft zich in het afgelopen seizoen meer dan eens onderscheiden en Wim heeft voor de derde maal de langste klassieke wegwedstrijd Bordeaux—Parijs gewonnen. Men had reeds — en dat een tikkeltje voorbarig — gezegd dat Wim Van Est te oud werd en zachtjes aan aan rusten moest gaan denken. Elf jaar na zijn eerste overwinning kwam hij echter voor de derde maal als onbetwiste meester over de eindstreep.

Wim Van Est is een prachtkerel. Zijn moed is spreekwoordelijk geworden en er is niemand die ooit heeft getwijfeld aan zijn eerlijkheid. Wim

heeft na zijn overwinning lachend gezegd : « Ik wil het nog eens overdoen, de toekomst is voor de veertigers ! Kijk maar naar Pino Cerami... »

Wij wensen Wim Van Est van harte een vierde overwinning in Bordeaux—Parijs !



# BENFICA,

## EEN KLEINE CLUB DIE GROOT ZAL WORDEN

**H**ET avontuur van de Portugese voetbalclub Benfica, die kampte voor de Europese beker, is niet alledaags. Tijdens de competitie bleven de voetballers van Lissabon tot op het laatste nippertje outsiders en de grote voetballers hadden slechts ironie voor de dappere atleten van Benfica. Maar, het onmogelijke gebeurde : Benfica won !

De Portugese ploeg is, naar onze mening, uitstekend, maar

ze kan zich toch niet meten met Real Madrid en in de volgende matches zal ze het zeer hard hebben. De aanvalslinje van Benfica is zeer sterk en de leiders van de ploeg trachten thans de verdediging te versterken. Zij hebben voor het ogenblik echter nog andere zorgen : grote Europese clubs knipogen in de richting van een paar jonge beloftevolle spelers van Benfica. Zij zouden Coluna, Augusto en Germano graag « aankopen » !

# 20.000.000

## voor SUAREZ !

**S**UAREZ is een van de beste spelers van Barcelona. De leiders van Inter van Milaan hebben, naar het schijnt, Suarez 20 miljoen B.F. aangeboden en bovendien nog een premie van 8 miljoen, verdeeld over drie jaar, indien hij wil overkomen naar Milaan.

Wanneer men die cijfers leest, dan duizelt men wel even. 20 miljoen plus 8 miljoen voor een voetballer ! Onlangs hebben we nog een artikelje gepubliceerd met als titel : Mannen met gouden

benen, en inderdaad, men moet wel gaan geloven dat de bewaard zijn !

De Spanjaard speelde in het afgelopen seizoen nochtans niet zo schitterend. Hij was geen grote ster en het is wellicht mede daaraan te wijten dat Barcelona de Europa-beker niet won. Men zou dan hieruit kunnen besluiten, dat Inter van Milaan te veel geld heeft en het uit deuren en vensters gooit !



# SPORT !

## PIERRE COSSEMIJNS EUROPEES BOKSKAMPIOEN WORDT DUURDER...

NA zijn schitterende overwinning in het Europees kampioenschap haangewicht, heeft Pierre Cossemijns zijn prijs verhoogd. Daarin heeft hij, naar onze mening, groot gelijk. Hij vraagt thans 140.000 F per match!

Frans Reis, manager van Cossemijns, heeft thans een ander doel voor ogen : het wereldkampioenschap. Om dit doel te bereiken heeft hij een miljoen Belgische frank geboden aan Eder Jofre, wereldkampioen haangewicht, om zijn titel op het spel te zetten.

Wij weten niet of Eder Jofre het aanbod van Reis heeft aanvaard. Pierre Cossemijns oefent onvermoeibaar. In de loop van



de maand september zal hij enkele matches betwisten in Luik.

## ECHO'S

★ De Argentijnse beroepsvoetballers dreigen in staking te gaan. Reden: ze willen protesteren tegen de massieve invoer van buitenlandse spelers... Waar is de tijd dat iedere grote Europese voetbalclub een Argentijn wou hebben!

★ Groot basketball-schandaal in de Verenigde Staten! Men heeft ontdekt dat sommige clubs veel geld opstrijken om... zich te laten verslaan. Niet minder dan elf clubs met beroemde namen zijn betrokken in dat vieze zaakje.

★ Men heeft met heel veel lof gesproken en terecht, over de Braziliaanse voetballer Pelé. Hij is een van de grootste sterren van het groene veld. Zijn 17-jarige broer volgde zijn voorbeeld en weldra zal men spreken over Pelé I en Pelé II.

★ Just Fontaine, centervoor van Stade Reims, gaat opnieuw oefenen. Hij had zijn beide benen gebroken en is daardoor zeer lang uitgeschakeld geweest. Hij heeft reeds heel wat pech gehad. Tot de leiders van zijn club zei Just Fontaine : «Ik hoop dat ik thans een tijdje uit het ziekenhuis zal kunnen wegblijven en dat mijn rivalen een beetje voorzichtiger met me zullen omspringen...»

★ De Football League heeft thans reeds acht voetbalvelden aangeduid waarop de matches voor de Wereldbeker in 1966 zullen betwist worden. De Britten krijgen dus ruim de tijd om de velden netjes in orde te brengen.



TOEN de Standardman André Pitsers vernam dat Rik Coppens, de ster van Beerschot, volgend seizoen ook voor Olympic Charleroi zal spelen, riep hij vrolijk : «Prachtig! Met ons beiden zullen we veel lol maken!»

Iedereen weet reeds dat Coppens en Pitsers vrolijke jongens zijn en houden van een grapje. Hun tragedie is dat hun clubkameraden het niet altijd met hen eens zijn... Het toeval heeft Coppens en Pitsers

## MAURICE TRINTIGNANT :

## AUTO- RACEN EN LEKKERE WIJN

MAURICE TRINTIGNANT is de laatste grote Franse racer. Het is daarom dat men hem ridder van het Légion d'Honneur maakte. Hij is thans 43 jaar, hij is vijfmaal kampioen van Frankrijk geweest en zijn duels met zijn rivaal en vriend Jean Behra zijn legendarisch geworden.

Maurice Trintignant is burge-meester van Vergèze, een lief klein dorp in Gard (Zuid-Frankr.) en hij is wijnbouwer. Zijn vrienden hebben hem de bijnaam PETOULET gegeven. Weinig mensen weten dat PETOULET de naam is van de beste wijn van Trintignant.

## VANDEWEYER GING VAN UNION OVER WHITE STAR, NAAR RACING !

ANDRÉ VANDEWEYER was jarenlang keeper van Union 60. Dan verlegde hij zijn hoofdkwartier van St.-Gillis-Brussel naar Woluwe en leverde er knap werk met White Star. Thans speelt hij voor Racing en hij zal trachten deze club van de derde naar de tweede divisie te brengen.

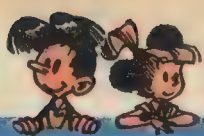
gen. André Vandeweyer speelt dus in zijn derde grote Brusselse voetbalclub. Dat is voor zover wij weten een record. Hij zal in Racing geen makkelijke taak hebben, maar de leiders van Racing kunnen gerust zijn in de zaak, Vandeweyer is een tovenaars!

## DE TANDEM COPPENS- PITERS : ZAL SPELEN VOOR OLYMPIC !



thans bij elkaar gebracht. Wij zijn er van overtuigd dat het in Olympic zeer levendig zal toegaan en dat de toeschouwers waar zullen krijgen voor hun geld, telkens de tandem Coppens-Piters over het groene veld manoeuvreert. Indien ze met elkaar goed kunnen opschieten, dan is het best mogelijk dat Olympic een grote rol gaat spelen in het Belgisch voetbalkampioenschap 61-62!





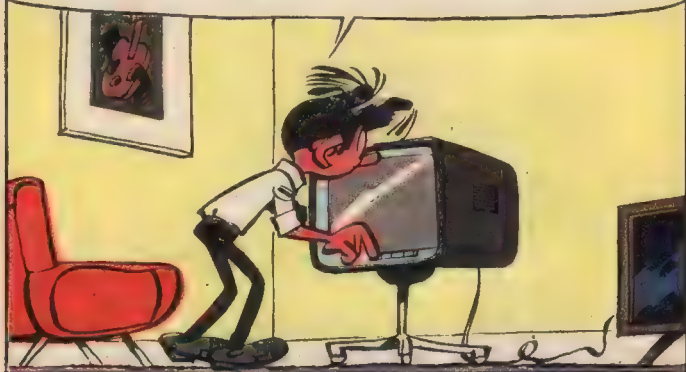
# TON en TINNEKE

## EEN SLECHT KARAKTER

door  
*Anaïs*



MIJN TOESTEL IS STUK! EN DAT NET OP DE DAG VAN DE REPORTAGE VAN DE WEDREN AVIGNON-DUINKERKEN!



MAAR DIE WIL IK NIET MISSEN! FELIX HEEFT EEN TOESTEL BIJ HEM THUIS. IK ZAL ZIJN DWAZE COMMENTAREN MOETEN AANHOREN, MAAR DAT IS HET WEL WAARD! IK GA !...



IK WIL DIE WEDREN ZIEN! FELIX IS AARTSVERVELEND TIJDENS REPORTAGES, HIJ ZEURT HEEL DE TIJD EN DAAR HEB IK EEN HEKEL AAN...



IK HOOR HET HEM AL ZEGGEN: DAT BEELD IS SLECHT! DE REPORTER IS GEEN RODE DUIT WAARD! DIE WIELRENNERS ZIJN SNERTVENTJES! EN ZO DE HELE AVOND!



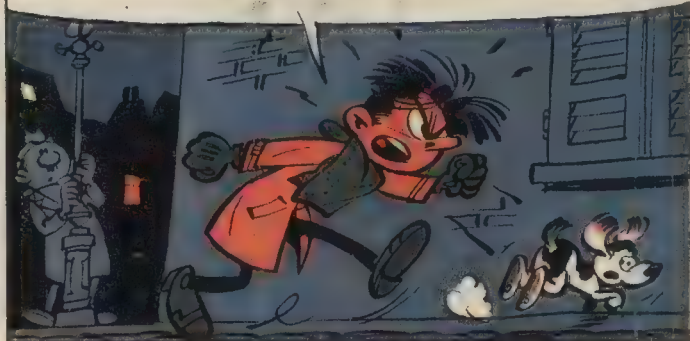
IK HEB EEN GOED KARAKTER, MAAR IK KAN HET NIET HEBBEN DAT MENSEN ZONDER OPHOUDEN ZEUREN!

ZULKE OPGEWONDEN LUI ZOU MEN NIET ALLEEN MOGEN LATEN REIZEN!

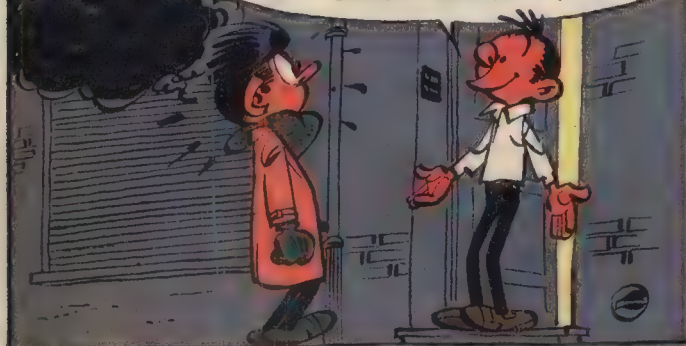
MEENT U DAT ER ENIG GEVAAR IS ?...



FELIX AANHOREN...NEEN! DAT IS TE DUUR BETAALD VOOR DIE REPORTAGE! IK WEIGER IN DIE VALSTRIK TE LOPEN !...



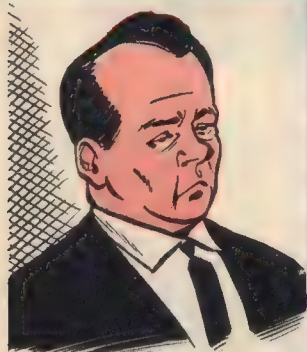
HO! BEN JIJ T, TON! WELK GOED NIEUWS KOM JE ME BRENGEN, BESTE VRIEND ?...



... EN WAT JE TELEVISIE BETREFT, IK BEN SLECHTS GEKOMEN OM JE TE ZEGGEN DAT JE ER ALLEEN KAN NAAR KIJKEN, WANT JE BENT EEN ONUITSTAANBARE ZEURPIET!



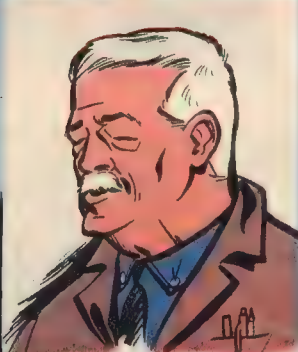




DHAAS



VANHECK



BURGER



SNEP



BOHM

## WIE JOKT HIER ?

**I**K zat 's avonds rustig een artikel voor de krant te schrijven toen de telefoniste me aan de lijn vroeg voor commissaris Baardemakers.

— Hallo, commissaris! riep ik verheugd.

Het « Goedenavond, Rik » van Baardemakers klonk zo somber dat ik dadelijk merkte dat er iets haperde en daarom vroeg ik:

— Wat scheelt er?

— Tja, bromde Baardemakers, ik heb er een hekel aan dat ze me voor 't lapje houden en ik heb de indruk dat een kerel me reeds een heel uur iets op de mouw tracht te spelden! Als je vrij bent, kom dan dadelijk naar de Wereldbank in de Droststraat, Rik! Misschien kunnen we de zaak samen opknappen, want alleen slaag ik er niet in de schuldige te ontmaskeren...

— O.K., ik ben zó bij je!

Een half uur later trad ik het kantoor binnen waar Baardemakers liep te ijsberen tussen vijf onbekenden. Even later begreep ik, dat een van hen de schuldige moest zijn.

Baardemakers zette me kort en bondig de zaak uiteen.

— Er werd een diefstal gepleegd door een van die bedienden, Rik. Er is een bankje van 100 dollar verdwenen...

— In welke omstandigheden?

— De schoonmaakster heeft vanmid-

dag een bankje van 100 dollar ontdekt, dat in het toilet verborgen was tussen de muur en de waterleiding. Het bankje behoorde waarschijnlijk tot één van de bundels die in de voormiddag door de bedienden werden nageteld.

— En waar is het bankje nu?

— Nou komt de kat pas op de koord! De schoonmaakster was zo dwaas het bankje daar te laten terwijl ze de directeur op de hoogte van haar ontdekking ging brengen. Toen ze samen in het toilet kwamen, was er geen spoor meer van het biljet!

— De vrouw had natuurlijk niet naar het nummer gekeken?

— Neen...

— We mogen dus veronderstellen, dat de dader lucht had gekregen van de ontdekking en dat hij zijn bankje kwam halen?

— We hebben iedereen ondervraagd en alle bedienden werden afgetast, maar het bankje kwam niet terecht!

— De dief heeft waarschijnlijk een veiligere bergplaats voor het geld gevonden, commissaris...

— De vijf bedienden beweren dat ze onschuldig zijn, maar één van hen jukt!

Ik vroeg of we de vijf heren opnieuw konden ondervragen. Ze heetten: Dhaas, Vanheck, Burger, Snep en Bohm.

Hier volgen de verschillende verklaringen die ik kon optekenen:

**Dhaas** : Ik heb een bundel bankjes nageteld, die genummerd waren van 6.352 tot 6.401, dus 50 bankjes van 100 dollar.

**Vanheck** : Ik heb een bundel bankjes nageteld die genummerd waren van 7.288 tot 7.327, dus 40 bankjes van 100 dollar.

**Burger** : Ik heb een bundel bankjes nageteld die genummerd waren van 8.310 tot 8.370, dus 60 bankjes van 100 dollar.

**Snep** : Ik heb een bundel bankjes nageteld die genummerd waren van 9.424 tot 9.483, dus 60 bankjes van 100 dollar.

**Bohm** : Ik heb de laatste bundel van 40 bankjes nageteld, die genummerd waren van 11.834 tot 11.873.

Baardemakers kwam tussenbeide en zei:

— 50, 40, 60, 60 en 40 bankjes van 100 dollar, dat zijn 250 bankjes in het totaal. En die bevinden zich inderdaad in de koffer...

— Neen, commissaris, er moeten 251 bankjes zijn...

Plotseling had ik alles begrepen en ik verklaarde:

— Ik weet niet waar het gestolen bankje zich bevindt, maar ik weet wie de dief is... Hij zal ons zelf de plaats aanduiden waar we de 100 dollar kunnen vinden... Het is...

**RAAP DE HANDSCHOEN OP! WIE VAN DE VIJF BEDIENDEN HEEFT HET BANKJE VAN HONDERD DOLLAR GEGAPT? Wat verradt hem?**

Good luck en tot kijk!  
Rik Ringers

## EEN BOODSCHAP VAN RIK RINGERS

Dag vrienden,

Hier komt dan weer een lijstje met nieuwe amateur-detectives en met gloednieuwe, kersversgebakken

inspecteurs. Bravo, jongens en meisjes.

### Werden inspecteur

Rene Moreau, Brussel 5; Gossart, Brussel 15; Françoise Nolf, Melle bij Gent; Roland Rouma, Meche-len; Bertrand Sauzier, Londen W.

S.; Jacqueline Tielemans, Antwerpen.

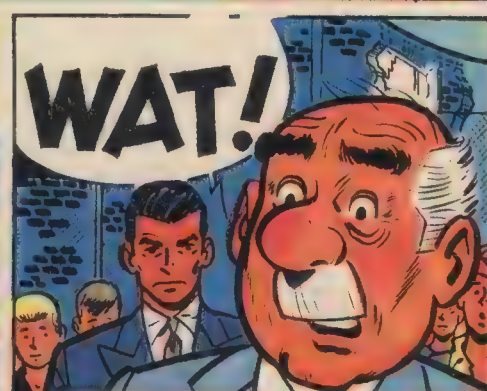
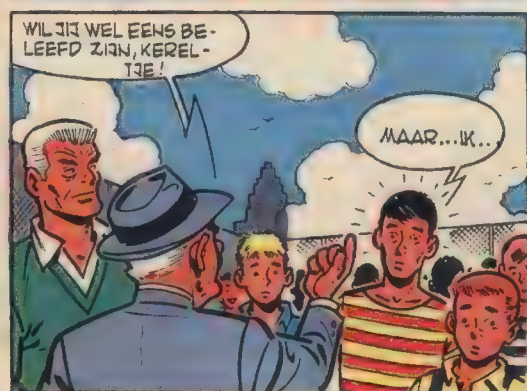
### De nieuwe detectives

Seeske Versluys, Den Haag; Ghislaine Vander Elst, Brussel 2; Claude Van Genneken, Beauraing; Guy Reynaers, Tienen; Georges Raes, Brussel 18.



# IMMY TORRENT **JARI** in DE LAATSTE

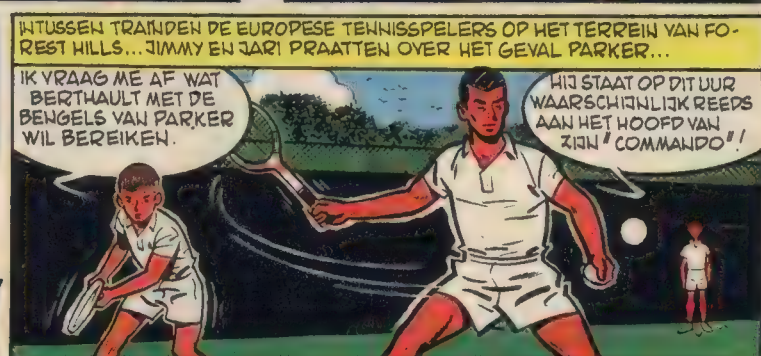
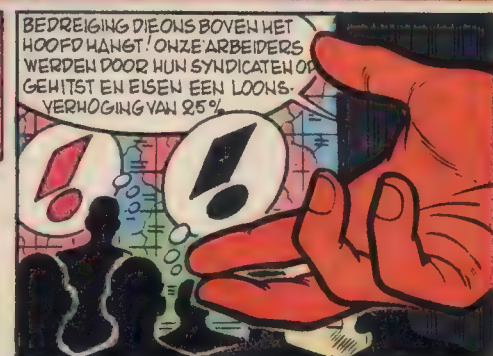
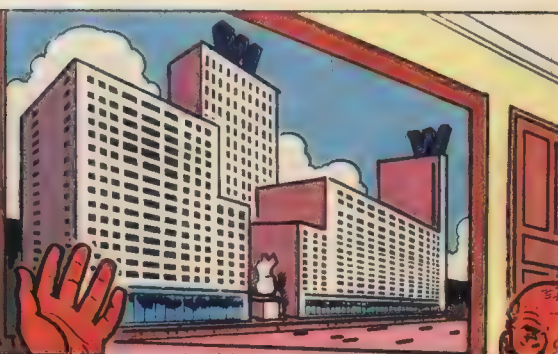
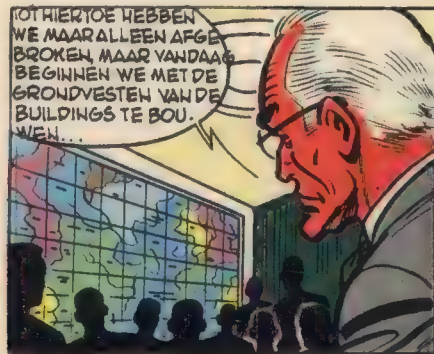
Berthault heeft gzworen



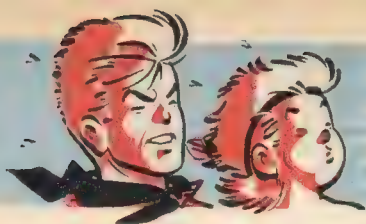


# KANS *van Larry* PARKER door RAYMOND REDING

Larry Parker te helpen...

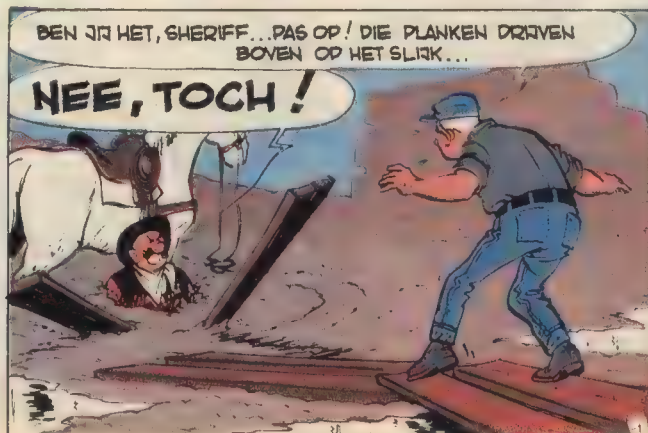
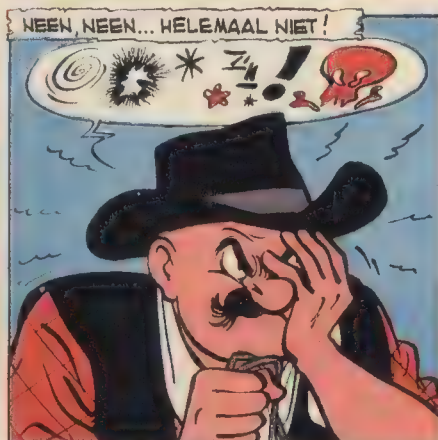
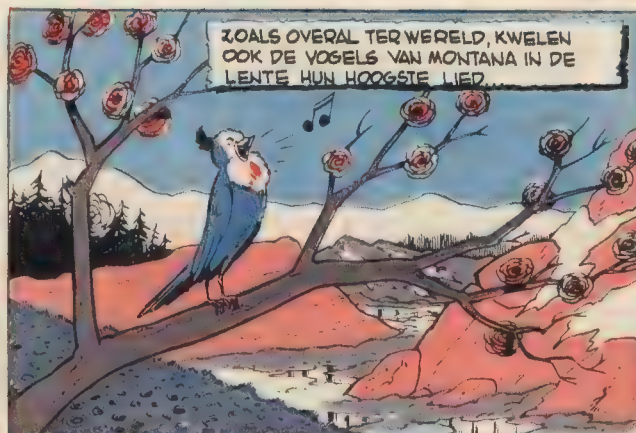






# HET KR

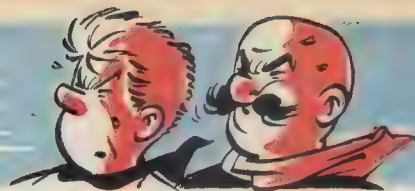
Chick Bill, Kleine Poedel, Dog Bull en Kid Ordinn zijn





# WITWAT

erkelijk onvermoeibaar en gaan nieuwe avonturen tegemoet...







1

# Cowboys, paarden, stieren en rijst :

# CAMA

1. De gardians van de Camargue zijn de cowboys van dit land, maar het zijn geen operette-cowboys, geloof me. Zij leven eenvoudig en vrij tussen hun stieren en zouden hun bestaan met niemand willen ruilen, zelfs niet voor al het goud ter wereld!

2. De stier is koning. Hij leeft er vrij in het wild en kan de eenzame tourist wel eens verrassen!

3. Er wordt rijst gekweekt in Camargue. De rijst moet, zoals je weet, in het water staan. Hier zie je een kiekje van het rijstveld bij zonsondergang. De zonsondergangen zijn prachtig in Camargue.





**H**ET land is vlak en de horizonen zijn ver. Wanneer je voor het eerst kennis maakt met Camargue, dan vraag je je af waarom zo vele mensen zo innig veel van dit stukje land houden. Wanneer men dan kriskras doorheen dit land reist, begint men het te snappen. Ga met ons mee.

**M**EN krijgt opnieuw contact met de natuur, met de zengende zon of met de ijskoude wind, met de regen, met de wolken en met de strakke blauwe hemel. Alles is hier mooi, soms een tikje melancholisch. De meest verstokte stedeling houdt na een kort verblijf in Camargue opnieuw van de natuur. Hij wandelt en hij heeft oog voor de bloemen, de bomen en de blauwe hemel boven zich...

Is men eens in Camargue geweest, dan heeft men af en toe een tikje heimwee naar dat wildschoon land. Om het goed te leren kennen, zou je moeten kunnen paardrijden. Dan kan je urenlang draven door de weiden, langs de rand van de moerassen, aan de oever van de zee en langsheen de vijvers waar duizenden vogels wonen.

## EEN GESCHENK VAN DE RHONE

Weet je waar Camargue ligt? Neen. Haal dan eens even je atlas te voorschijn. Geografisch is Camargue een eiland, gevormd door de aanslibbingen van de Rhône, tussen de twee armen van de stroom die zich bij elkaar voegen stroomopwaarts van Arles: de kleine Rhône in het Westen, de grote Rhône in het Oosten. Men mag dus wel zeggen dat Camargue een geschenk is van de Rhône. Het is een delta, d.w.z. dat het driehoekig is. Het hoogste punt is Arles. Het Camargue van de gardians

en de stieren reikt geografisch echter verder. In het westen strekt het zich onder de naam Petite Camargue (Klein Camargue) uit tot aan de grote vijver van Mauguio, in het noorden tot aan de voet van de Costières du Gard, in het oosten dringt het ver binnen in de Crau-vlakte.

Camargue is een wild land. Men kweekte er stieren. Het gedeelte dat op de reiziger de diepste indruk maakt is het meridionaal deel of Basse-Camargue, Laag-Camargue. De hoofdstad heet Les Saintes-Maries-de-la-Mer, naam die je wellicht kent. Het plaatsje is beroemd omdat de zigeuners er ieder jaar op pelgrimage naartoe gaan. De patrones van de zigeuners is Sara, het zwarte dienstmeisje van de twee Heilige Maria's, nl. Maria Jacoba en Maria Salome. Men vertelt dat zij een veertigtal jaren na J. Chr. op die kust strandden. Op de plaats staat thans de kerk van Les-Saintes-Maries, de Heilige Maria's.

In het noorden en in het westen van het Camargue van de gardians ligt Haute-Camargue, Hoog-Camargue. Het is minder wild maar rijker. Ook hier vindt men nog stierenfokkerijen. Ze zijn echter minder talrijk, want de stieren hebben het veld moeten ruimen voor de rijstvelden en de wijngaarden. De rijstvelden bedekken thans 30.000 ha grond en de productie er van volstaat om de binnenlandse behoeften van Frankrijk te dekken. Hier en daar worden de wijngaarden vervangen door fruitbomen.

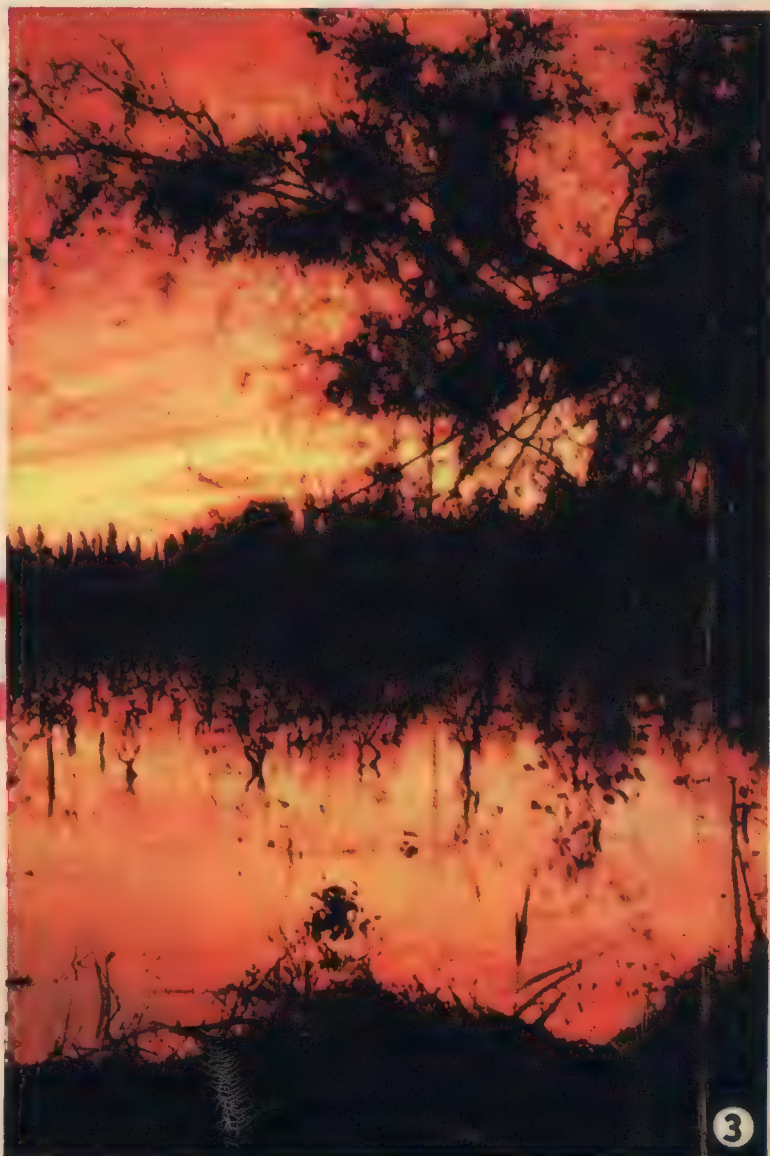
Vervolg op pag. 28

**EEN KIIKJE  
IN EEN  
WILDSCHOON  
LAND!**

**RGUE**



2



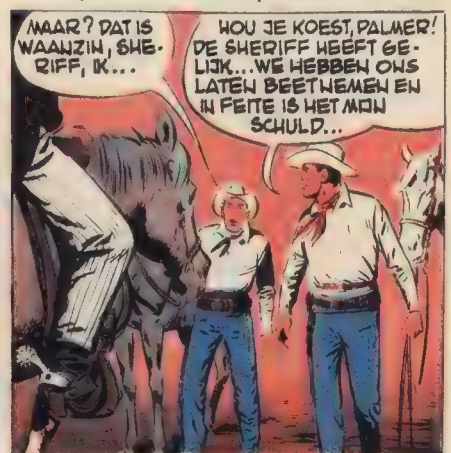
3





# De Avonturen van

Het plan van Ben Barry mislukte. De trein werd

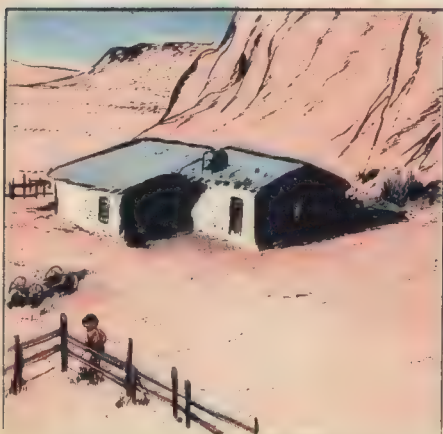




# BEN BARRY

DOOR  
GERALD  
FORTON

och geplunderd door de bandieten...







# CAMA

1. Het huisje van een gardian met witte muren en een rieten dak. Zo'n huisje noemt men ginds een «mas». Het past helemaal in het landschap.

Vervolg van pagina 25

2. Een opname uit de film *Crin Blanc*, de avonturen van een jongen in het heerlijke land van Camargue.

3. De stieren grazen op een land dat nog van zeezout doordrenkt is. Daar groeit het zeekraal, kleine planten grijsgroen met harde blaren, die bij het naderen van de winter rood worden. De stieren putten een deel van hun kracht uit het zeekraal.

4. De rijstkultuur beslaat 30.000 ha. De opbrengst kan volstaan om het binnenlands verbruik te dekken. Op de foto zie je een maai-dorsmachine te midden van een rijstveld aan het werk.

5. Het water van de moerassen loopt naar de vele kleine kanalen toe. Het water van deze kanalen is ook nodig voor de rijstvelden. Je weet wel dat de rijstplanten in het water moeten staan. Het riet dat in het water groeit, wordt voor verscheidene doeleinden gebruikt.

## STIEREN EN COWBOYS

**D**

E vijver van Vaccarès en zijn omgeving, gelegen in Laag-Camargue, zijn een natuurreservaat. Duizenden prachtige vogels leven er in vrede en rust, de jagers zijn er niet toegelaten. Hier kan men nog vogelsoorten vinden die elders totaal uitgestorven zijn.

Als gewone wandelaar en als liefhebber van de natuur mag je er natuurlijk binnen. Het enige wat je nodig hebt is een verrekijker en veel geduld.

Wil je langere tijd in Camargue verblijven, leer dan paardrijden. De inlanders verhuren paarden aan de toeristen. De paarden van de streek zijn klein en wit en misschien herinner jij je nog de mooie film *Crin Blanc*, die opgenomen werd in Camargue. *Crin Blanc* is een typisch paard uit de streek. Hou je van bloemen, wapen je dan met al het nodige om hier enkele prachtige exem-





# RGUE

3



plaren te verzamelen die je nergens anders zal aantreffen. Je kan ze drogen en als souvenir bewaren.

Je zal me vragen : « En waar zie je nou de kudden wilde stieren ? » Ik wil niet zeggen dat ze zó talrijk zijn, maar toch kan je niet door Camargue rijden zonder een kudde te ontwaren. Zij stoeien en galopperen door de uitgestrekte weiden, maar worden steeds in het oog gehouden door een gardian, de cowboy van de Camargue. Hier worden de stieren gekweekt voor de stierengevechten. Zij hebben lange, liervormige hoorns en behoren tot een zeer oud ras. Alleen de stieren tellen in het land, de stieren zijn belangrijk en het stierengevecht, de corrida, is de nationale en de traditionele sport. De traditie gaat terug tot bij de Romeinen en zelfs tot de Grieken uit de Oudheid.

Indien je je vakantie doorbrengt in het Zuiden van Frankrijk, ergens aan de kust, maak dan een uitstap naar Camargue. Het zal je niet berouwen. Je ontdekt er een heel ander land, een heel andere mentaliteit. Je vindt er de rust en de schoonheid die in vele badsteden is zoek geraakt.

H. VANDUIN

4



5





# RENDEZ-VOUS IN TINTINVILLE !..



VOOR JE VAKANTIE

**D**E Franse broer van Kuifje, Tintin, heeft in de schilderachtige streek van Provence een eigen stad gesticht die TINTINVILLE gedoopt werd. Het initiatief ging uit van Hergé, de geestelijke vader van Kuifje die er allang van droomde een echt vakantieoord voor jongelui van 7 tot 77 jaar op te richten. Het kamp is schitterend gelegen bij het dorpje Coursegoules in de uitlopers van de Alpen. De jongelui kunnen er genieten van de frisse berglucht vermits het leuk dorpje op een hoogte van 1.000 m ligt en meteen van de gezonde zeelucht, want de prachtige Middellandse Zee is er per auto maar drie kwartier vandaan.

Het vakantieoord werd in het leven geroepen om het de jeugd naar de zin te maken, terwijl de ouders een rustige tijd doorbrengen. Terwijl de jongelui, onder de leiding van hun jeugdleiders, zwemmen, tennissen of paardrijden, vinden de ouders onderdak in het hotel «Cheval Pie» of in een van de bungalows die ze huren. Ze genieten fijn van de mooie omgeving en hebben eveneens gelegenheid om te tennissen, zwemmen, vissen, paardrijden, bowling en boogschieten.

In het kamp worden de jongelui omgetoverd tot cowboys of andere helden uit de verhalen van Kuifje, zodat ze in een heerlijk en écht decor de verhalen kunnen beleven van hun geliefkoosde personages.

Om te zwemmen: hoeven ze niet eens naar het overbevolkte strand te gaan, want er is een prachtig zwembad in het kamp.

Voor jongelui die van een avontuurlijke vakantie dromen en ouders die een poosje rustig op toeren willen komen is dit de oplossing. Een dag, een week of zelfs langer in Tintinville is een vakantie die men nooit vergeet.

Wanneer je meer inlichtingen wenst, vraag dan aan je ouders dat ze vlug een briefje schrijven naar :

## TINTINVILLE

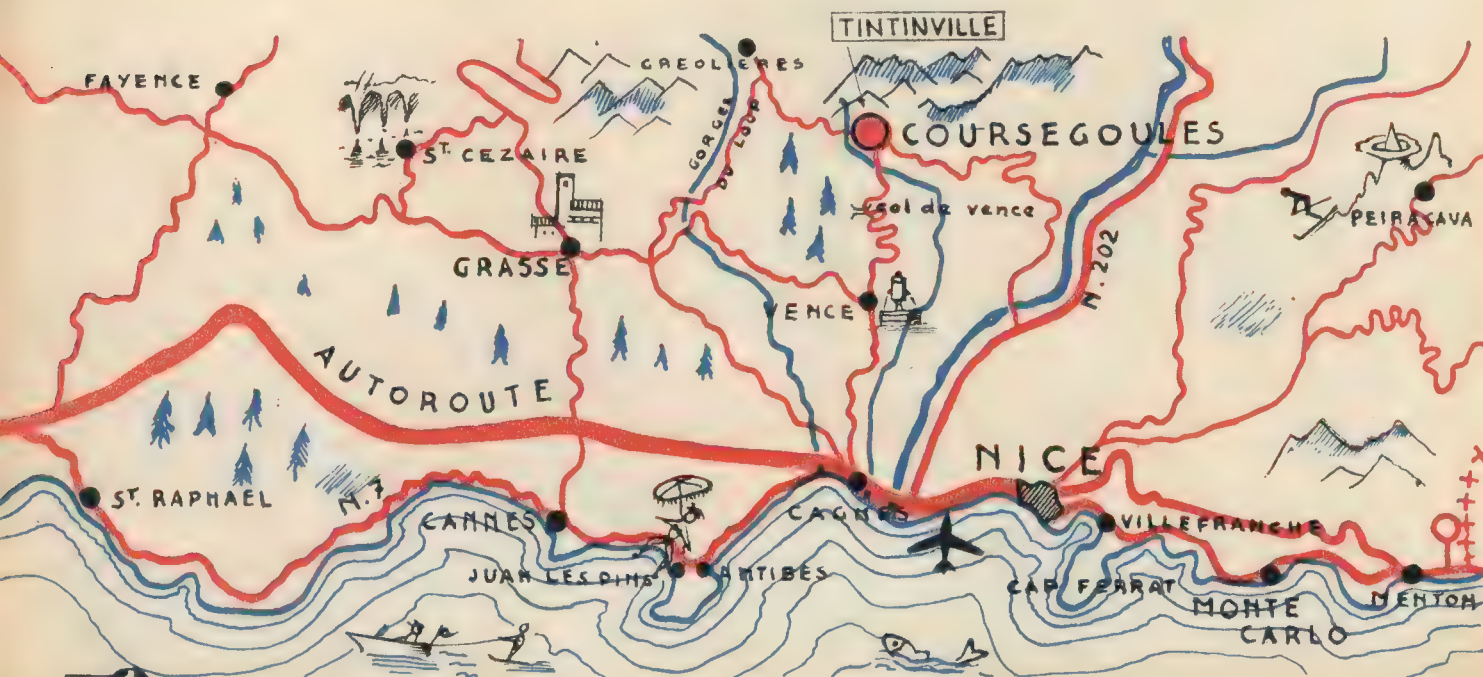
Village de Loisirs de Coursegoules  
(Alpes-Maritimes — Frankrijk)

Ze zullen dan een prachtig folder ontvangen.

Foto boven :

Het leuke dorpje Coursegoules dat sinds eeuwen aan de rotswand hangt te dromen, gezien vanuit het hotel «Cheval Pie».

Er zullen paarden zijn voor iedereen !







VAKANTIE-DORP

# TINTINVILLE



1. Parking voor de bezoekers
2. Saloon
3. Huis van de sheriff
4. Stallen
5. Rijschool
6. Ritbaan voor paarden en bowling
7. Gymnastiektoestellen
8. Ritbaan om ezeltjes te berijden
9. Hangbrug
10. Fort
11. Rijschool
12. Tennisbaan en veld voor Volley-ball
13. Openlucht restaurant en cafetaria
14. Zwembad
15. Hotel «Cheval Pie»
16. Helikopterhaven
17. Motels
18. Beheer
19. Openlucht-theater
20. Motels
21. Rijschool
22. Plein voor boogschieten
23. Porting voor de gasten
24. Openluchtschool (is in aanbouw)

P.S. De vesting, de hangbrug en het huis van de sheriff die ontworpen zijn om de atmosfeer «echt» te maken, zullen pas volgend jaar klaar zijn.



IN HET  
SPOOR  
VAN  
SIMON  
PETRUS:

# VAN VISSER TOT BISSCHOP



De beroemdste man van Volendam te midden van zijn familie gekiekt, na zijn terugkeer uit Brazilië.

**O**p het havenhoofd in de blakte van de avond staat een kleine Volendammer, vuisten in zijn wijde pijbroek en kijkt naar zee. Vijftien jaar is Kees en dan is een Volendammer al een hele man. Dan heeft-ie de wereld door en het dorp in zijn diepe broekzak. Het zwarte petje hangt achteloos over zijn blonde kruin en vooruit springt wild en warrig haar laag geplant boven zijn voorhoofd, waarin Kees al zorgelijke rimpels drukken kan. In het kleine, door zon en wind verweerde gezicht met de scherpe neus, borstelige wenkbrauwen en ernstige mond tekent al dat naar binnen gegroeide, stuurs gesloten, het echte zeevolk eigen. De kleine, diepliggende ogen zijn groen, zo ijl en transparant als de zee wel kleuren wil op een zomeravond. Meestal hebben zij, half toegeknepen, iets dromerigs...

Kees staat op zijn geliefde «plekkie», vanwaar hij de lucht kan overzien, zoals die verkleurt in wazige tinten en daaronder het water, heel de dag kruimig en blond van zon en wind bewogen dartelheid en nu verstild. Kees Veerman zal na veertig jaar op «dit plekkie» terugkeren als de meest beroemde man van Volendam. Hij zal dan namelijk bisschop Veerman zijn, kersvers gewijd in de kerk van zijn hart; de stoere Sint Vincentius à Paulo, waar hij de mis





diende. Het dorp, gezegend met talloze roepingen, waarvan er één nu wel zeer hoog uitverkoren is, blijkt zich deze waardigheid wel bewust. Om de bisschop uit het oude Monnickendam op te halen toekert straks de hele vissersvloot in kiellinie door de Gouwzee, een nautisch festijn van jewelste. De vissers beschouwen dat voorrecht als vanzelfsprekend. Had de eerste bisschop niet gevaren op de oude «toek» van Willem «Lol» en stamde hij niet uit een echt groenkousennest, met in zijn bloed de drift, de zilte passie voor het handwerk van zijn vaderen?

**H**IJ was bij de kleine jongetjes die «broekewijd» van botter op botter sprongen, bij de belhamels die ratten vingen in de eendenkooien en hij bleek altijd wel te vinden voor een partijtje voetbal achter op het landje. Ook zijn eerste stuk speelgoed was een opgetuigde klomp, compleet met zwaardjes en zeilen en ook bij hem duurde het niet lang of hij ging voor de eerste keer kopje-onder in de haven. In het gezin waar hij woonde, waren vele monden te vullen. Maar liefst tien kinderen woonden er met hun ouders in het kleine knoesperknasper-huisje in de schaduw van de dijk. Er braken dan ook moeilijke dagen aan, toen vader Veerman ziek werd en een nare, slopende kwaal hem aan zijn stoel

gekluisd hield. De jongens, die maar enigszins konden, moesten aan het werk. Kees was een van hen. Hij zou moeten meehelpen om de kost te verdienen. En waar kijkt een Volendammer dan naar uit? Naar de vloot, de zware dikbuikige botters met hun rood getaande zeilen. Kees vond een plaatsje op de VD 104 de z.g. «toek» van Willem «Lol», de vrolijke hoekwandvisser. Zwaar werk op zo'n toek. Kees had zo jong als hij was heel wat te doorstaan. Bij regen en wind, in de brandende zon, door huiverkille nachten en soms de barre kou van het late seizoen. En dan kon de botter tekeer gaan dat je haast van de voeten ging en de maag zo krampig drukte tegen de visbakken. Dan wrong de pijn in schouders en rug, trilden de benen van overspanning of verloren alle gevoel. In zulke uren kreeg Kees er wel eens «glad genóg van en zou ie temet willen afstappen», liever het wallekje met een luizig baantje op fabriek of zakkenzolder dan dit rauwig ploeteren, de dagen en nachten maar door. En toch kon ie het niet laten...

#### WERKEN OP DE SLINGERENDE BOTTER

**D**AG in dag uit stond hij aan de spleetbak, uren achtereen de Zuidwester diep in zijn gezicht, karwats hoog om de hals

geknoopt en de voeten breeduit geplant, te azen en spleten en spleten en azen, rusteloos zijn handen, ruw en gehavend van schubben en hoeken, zout en zand. Een korte, droomloze slaap in de kooi en dan weer staan en werken op de slingerende botter, rap de donzige lijn ontwarrend, ordelijk onder het zand de haken op een rij aan de spleet. Het azen vervolgens; elke beweging een spiering aan een hoek, tot de lijn gereed om uit te schieten, de schipper de eerste joonstok te water tjoemt met de 'beewens: *Dat God 'm' zegen. En dat het Zijn barmhartige wil mag zijn.*

**NIEMAND** weet of Kees dit ruige, harde werk werkelijk beviel. Hij was op dit punt stil en gesloten en liet er zich niet over uit. Wel weet men dat de priesterwijding van zijn tien jaar oudere halfbroer toen diepe indruk op hem maakte. En nu maakt men daaruit op, dat toen ook bij hem het verlangen groeide om priester te worden; vader Veerman, bleek en vermagd, leefde stil en teleurgesteld in het donkere huisje. Zolang hij ziek was viel er voor Kees aan studeren niet te denken. Men had zijn verdiende centjes veel te hard nodig. En toch is het er voor Kees Veerman van gekomen. Zijn halfbroer, pater Toom, heeft het er op een goede dag gewoon uit

*Kom mee naar pagina 46.*





# HET VERRAAD VAN

Michel moet Joseph er toe overhalen om

IK BEGRIJP JE BEST, JOSEPH! JE HEBT JE STEEDS VOLKOMEN AAN JE WERK IN ONZE FABRIEKEN GEWIJD. MAAR JE MOET TOEGEVEN DAT HET DITMAAL...

...ZEER BELANGRIJK IS EN DAT MIJN TEGENWOORDIGHEID NOODZAKELIJK IS! DAT DEUNTJE KEN IK AL VAN BUITEN! MAAR WAT ZULLEN JULLIE DOEN ALS IK ER BIJ NEERVAL?



DAAR IS GELUKKIG NOG GEEN SPRAKE VAN... TOE. JOSEPH, DOE HET NOG EEN KEER OMME EEN PLEZIER TE DOEN...

NEEN, NEEN, NEEN! BEGRIJP ME DAN TOCH, MICHEL...



IK HEB BEHOEFTE AAN RUST EN KALMTE... IK HEB EEN MOOIE MOESTUIN BIJ MIJN BUITENVERBLIJF EN DIE HEEFT MIJ BROODNODIG...



ALS IK NIET MET MOTOREN VAN RACEWAGENS IN MIJN HOOFD ZIT, LEG IK ME TOE OP HET KWEKEN VAN RADIJZEN! IK HEB ER AL ZO'N GROTE GEHAD, EN ZE SMAKEN HEERLIJK...



IK KWEK DE GROOTSTE RADIJZEN VAN DE WERELD! ECHT WAAR, HOOR! ZE WORDEN WEL ZO GROOT...



POEH! SNERT-RADIJZEN!



WAT, SNERT-RADIJZEN!

ZO, STEVE WARSON! DURF JIJ BEWEREN DAT IK SNERT-RADIJZEN KWEK? WAT WEET JIJ TROUWENS OVER RADIJZEN!



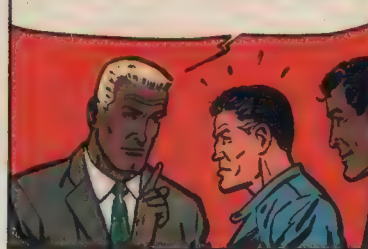
IK WIL JE NIET GRAAG KWETSEN, JOSEPH, MAAR IN TEXAS GROEIEN ER RADIJZEN, ZO GROOT ALS MIJN VUIST!



ZO GROOT ALS EEN VUIST? VERWAR JE SOMS NIET MET RAPEW!



NEEN, NEEN JOSEPH, IK WEET WAT IK ZEG! HIER WORDEN DE RADIJZEN OP KLEINE SCHAAL GEKWEKT, MAAR IN TEXAS BESTUDEREN DE AGRONOMEN DIT PROBLEEM ZEER ERNSTIG! TERWIL GELEERDEN DE TOEKOMST VAN DE MEWS IN DE KOSMOS BESTUDEREN, BESTUDEREN ANDEREN DE TOEKOMST VAN DE RADIJZEN!

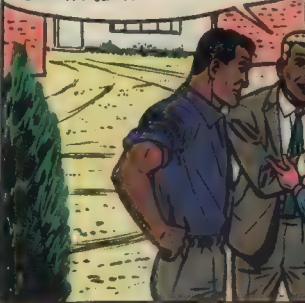


IN DE BUURT VAN MIJN RANCH LIGGEN RADIJSVELDEN DIE ZO ENJORM ZIJN DAT JE ER HET EINDE NIET VAN ZIEN KAN! AL DIE RADIJZEN ZIJN ZO GROOT ALS MIJN VUIST EN MET EEN RADIS KAN JE EEN VOORGERECHT VOOR HEEL HET GEZIN KLAARDIAKEN!



IS DAT WAAR? EN ZIJN DAT DAN GEEN WATERRADIJZEN?

WELNEEN! ZE WORDEN GEKWEKT DOOR HET KRUISEN VAN DE BESTE SOORTEN! IK WOU DAT JE ZE ZIEN KON, JOSEPH, DAN KON JE ER MISCHIEEN WAT ZAAD VAN MEENEMEN! HEEL PARIS ZO VER NAAR KOMEN KIJKEN!



HEU...! ZOU JE NIET WAT VAN DAT ZAAD VOOR ME KUNNEN MEE-SCHIEKEN?



GRAAG, MAAR DAT VOLSTAAT NIET... JE ZOU TEGELIJKER TIJD DE KWEK-METHODEN MOETEN BESTUDEREN... HET HEEFT ALLEMAAL NIET ZO VEEL BELANG, HET ZIJN TOCH MAAR RADIJZEN!



WE HOEVEN ER VERDER NIET MEER OVER TE PRATEN, VERMITS JOSEPH TOCH NIET MEE NAAR TEXAS WIL...

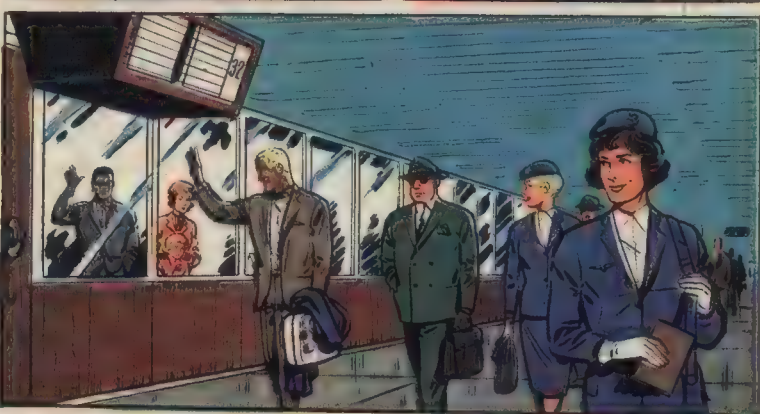
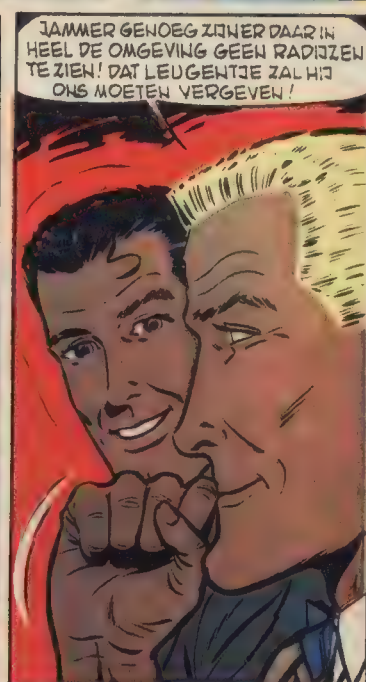
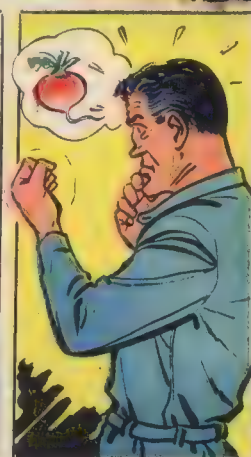




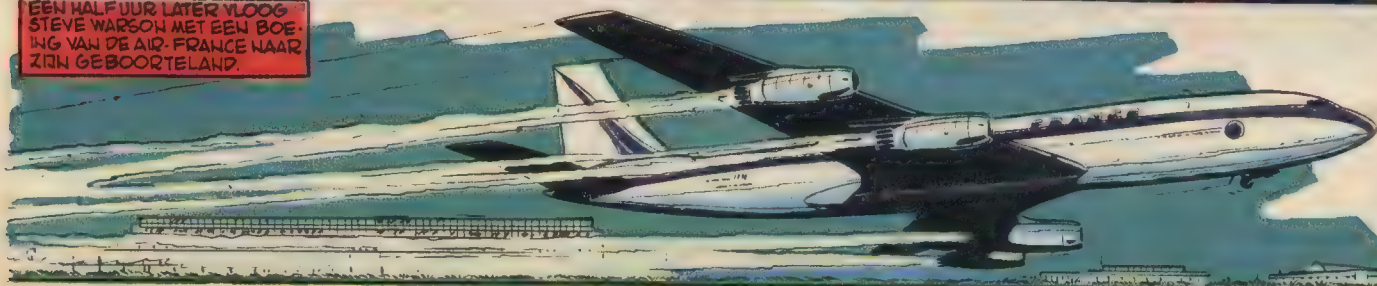
# STEVE WARSON

Vaillante ploeg naar Amerika te vergezellen...

door Jean Graton



EEN HALF UUR LATER VLOOG  
STEVE WARSON MET EEN BOE-  
ING VAN DE AIR FRANCE NAAR  
ZIJN GEBORTELAND.





# DE AVONTUREN VAN JIMMY STONE

## DE SCHADUW VAN

Derde hoofdstuk

### ER ONTBRAK IEMAND OP HET APPEL

**O**M 14 uur en 10 kondigde een schetterende en sterk misvormde stem door de luidspreker de nakende landing aan van het vliegtuig, afkomstig uit Athene. Jimmy Stone, die een mokka dronk in de bar van de luchthaven van Bir Hassen (1), ledigde zijn kopje in één teug en liep in de richting van de piste waar het vliegtuig zou landen. Daar, niet ver van de verkeerstoren, stonden reeds een twintigtal mensen te wachten.

Twee of drie minuten later, flitste de Douglas DC-6 van de KLM als een pijl door de wolken. Het vliegtuig remde zijn vaart, daalde, raakte de betonnen landingsbaan, reed nog enkele honderdtal meters verder en stopte dan. De personen die op de tarmac stonden, schaarden zich onmiddellijk in een halve cirkel rond de looptrap. Pearson, die waarschijnlijk in de staart van het vliegtuig had gezeten, verscheen als een van de laatste passagiers. Toen hij uit de romp van het toestel kwam, bleef hij even staan en keek naar de mensen die beneden stonden te wachten.

De ingenieur scheen ongeveer veertig jaar. Hij had een middelmatige gestalte en kreeg een buikje. Op het eerste gezicht was er niets dat hem van een gewone sterveling onderscheidde. Hij zag er echter uit als een bescheiden ambtenaartje. Zijn reispak van groen-bruine kleur had beslist een opkikkertje nodig. Zijn lichte schoenen waren in dagen niet meer gepoetst geweest en zijn das hing als een touwtje tussen de revers van zijn jas. Zijn gezicht was rond, bleek, ietwat papperig en hij had dof-blond haar dat schaars begon te worden. Achter een bril keken twee lichte ogen ietwat schuchter en besluiteloos, wat vaak het geval is bij bijziende mensen.

Toen hij de trap afkwam nam hij zijn koffer in zijn linkerhand en hield zich met de rechter aan de leuning vast, alsof hij bang was te vallen. Jimmy was zeer verbaasd de lange gestalte van Dexter niet achter Pearson te zien opduiken en daarom fluisterde hij de ingenieur toe :

— Bent u wel mijnheer Pearson ?

De man schrok even, zette zijn bril recht met een machinaal gebaar, dan bekeek hij Jimmy en zei :

— Wie... wie...

(1) Internationale luchthaven, 8 km ten zuiden van Beiroet.





# EEN MAN



*Drie Amerikaanse ingenieurs, die naar Syrië werden gezonden, vonden er in geheimzinnige omstandigheden de dood. Een derde werd aangeduid: Alec Pearson. Hij zal bewaakt worden door Jimmy Stone.*

— Ik ben Stone, Jimmy Stone. Ik werd er mee belast u te Beiroet op te wachten. U werd daarvan verwittigd. Voortaan ben ik voor u en voor alle mensen waarmee u in contact komt, uw secretaris en ik heet Howard.

Er gleed een vluchtige schaduw over het gelaat van de ingenieur. Hij haalde de schouders op en antwoordde :

— Howard??? Nu goed, men heeft me inderdaad verwittigd...

— Maar hoe komt het dat u alleen bent? Ik meende dat Dexter u moest vergezellen.

Pearson werd bleek en hij bekeek Jimmy verschrikt.

— Hoe? Weet u dan nog niet... stotterde hij.

— Neen. Wat is er gebeurd?

— Dexter heeft een ongeluk gehad.

— Een ongeluk?

— Hij werd vergiftigd in zijn hotelkamer te Athene. Maar wij mogen hier niet blijven staan. Ik moet nu naar het tolkantoor. Onderweg zal ik u alles wel vertellen...

Stone was zodanig verbaasd dat hij niet onmiddellijk reageerde. Hij bekeek de ingenieur ongelovig alsof hij er zich van wou vergewissen dat hij niet in het ootje werd genomen. Toen hij wilde antwoorden had Pearson het hoofd reeds afgewend en hij was zonder op zijn lijfwacht te letten in de richting van het tolkantoor gegaan. Jimmy haalde hem weer in en vroeg met gesmoorde stem :

— Maar hoe is dat dan gebeurd?

— Daar weet is niets van! Het was ongeveer 11 uur 's morgens. Ik zat te rekenen toen ik in de kamer van Dexter een onderdrukte kreet hoorde. Ik ging kijken. De ongelukkige staaarde me aan, trachtte iets te zeggen en stortte neer aan mijn voeten...

— En dan?

— Ik heb een dokter laten roepen. Vijf of zes minuten later was er reeds een geneesheer, maar toch kwam hij te laat. Uw collega had de geest gegeven.

— En welk vergif had hij dan genomen?

— Strychnine-sulfaat. De politie-inspecteur is gekomen en hij ontdekte een halfvolle tube aspirine in het nachttafeltje. De twee tabletten bovenaan waren vervangen door de giftige tabletten. Er zat er nog één van in de tube. Dexter had het andere ingeslikt. Nog voor de autopsie werd gedaan, kon de geneesheer zeggen dat het wel degelijk een strychnine-vergiftiging was. De symptomen, nl. de krampen waren daarvoor te duidelijk.

— Bent u ondervraagd geweest door de politie?

— Ja, natuurlijk. Mijn situatie was delicaat! Ik heb het geraadzaam geacht de waarheid te vertellen omtrent de rol die Dexter speelde. Het scheen de com-

missaris niet te bevallen dat hij, tegen wil en dank, betrokken werd in zulk een geschiedenis. Toen ik hem zei dat ik de volgende dag naar Libanon moest vertrekken, protesteerde hij. Ik heb voet bij stek gehouden, ik zei dat mijn plaats in het vliegtuig reeds gereserveerd was en dat ik een belangrijk rendez-vous in Beiroet had. Ten slotte heb ik de hulp gevraagd van onze diplomatieke vertegenwoordiger in Athene. Hij staat borg voor mij.

Al pratend waren zij in het tolkantoor aangekomen. De formaliteiten werden in een minimum van tijd en zeer hoffelijk afgehandeld. De bediende had het te druk en keek slechts vluchtig naar de bagage. Pearson toonde zijn paspoort aan de politieman die het visum nakeek. Hij wierp een blik op het gelaat van Pearson, vergeleek het met de foto op het paspoort en gaf het dan met een brede glimlach aan Pearson weer. Veertig seconden later stonden de ingenieur en zijn engbewaarder op een groot plein voor de luchthaven. Jimmy riep een taxi...

— Waar rijden we naartoe? vroeg Pearson terwijl hij instapte.

— Naar hotel Normandy. Ik heb twee ineenlopende kamers voorbehouden.

Gedurende de zeven of de acht minuten dat de rit duurde werd er niet meer gesproken. Jimmy dacht na. Hij kende Dexter sedert vele jaren. Als jong agent had hij zelfs twee of drie keren met hem samengewerkt in bijzonder delicate zaken. Het was een FBI-agent van de oude school, zeer formalistisch maar moedig en onvermoeibaar. Hij was een man die opging in zijn beroep. Hij was niet briljant, maar hij had de koppigheid van een fox. Zijn uiterlijk was nogal ruw, maar hij had een goed hart.

De brutale dood van die oude G-man had Jimmy diep aangegrepen. Hoe was het mogelijk dat Dexter zich had laten vangen? Hij had meer dan twintig jaar ervaring en dus moest men aannemen dat de vijand uiterst gewiekst was. En waarom had de vijand een kleine agent van de F.B.I. willen uit de weg ruimen, in plaats van Pearson zelf van kant te maken? Men kon natuurlijk veronderstellen dat de vijand zich vergist had en dat de gifttabletten wel degelijk voor Pearson waren bestemd, maar toevallig in een verkeerde lade terecht kwamen. Stone joeg de vervelende vragen weg. Hij was er van overtuigd dat het mysterie vroeg of laat zou opgeklaard worden. Op dit ogenblik was er slechts één ding belangrijk : waken over de veiligheid van Pearson als een klokken op haar kuikentjes. De dood van Dexter bewees dat de vijand de strijd niet had opgegeven en dat hij van plan was nummer vier uit de weg te ruimen, zoals hij

dit met de voorgangers had gedaan.

Nadat zij voorbij de prachtige duinen in rood zand ten noorden van Bir Hassen waren gereden, liep de weg door het pijnbomenbos, de liefkoosde wandelplaats van de inwoners van Beiroet. Op het einde van het bos liep er een brede, rechte laan naar het hart van de stad toe. Pearson floot bewonderend door de tanden. Het panorama van de Libanese hoofdstad was prachtig: De stad rekte zich nonchalant uit aan de oever van de Middellandse Zee, zoals een baadster zich laat bronzen door de zon. De zee vlocht om de stad een reusachtige kroon van goud en turkoois.

— Is het de eerste keer dat u in Libanon komt? vroeg Jimmy.

— Ja, en ik beken dat Beiroet me aangenaam verrast. Ik verwachtte er me aan een oude vuile stad te vinden in de aard van Bagdad. Ik wil deze stad zien.

— Daarvoor zullen we geen tijd hebben.

— Drie dagen kunnen volstaan om de temperatuur van een stad op te nemen.

— Het zou wenselijk zijn dat u niet te veel uitgaat, Pearson. Na hetgeen er in Griekenland is gebeurd, moeten we voorzichtig zijn.

— Neen, begin zo niet, zei de ingenieur scherp. Ik ben oud en wijs genoeg om te weten wat ik doen moet. Indien u me absoluut wil beschermen, kan ik daar niets tegen hebben, maar u hoeft niet voor mentor te spelen. Ik ga waar ik wil en wanneer het me past. U moet er maar voor zorgen dat er me niets overkomt. En om het u ronduit te zeggen, ik vraag met af of ik werkelijk aan gevaaren ben blootgesteld zoals uw chefs dat beweren.

— Denk even aan het lot van de ingenieurs die u zijn voorgedaan en denk aan de arme Dexter.

— Trek geen voortijdige conclusies, mijnheer Howard. Niets bewijst er dat Asquith, Mac Lean en Larsen werden vermoord! Blijft er natuurlijk het geval Dexter, maar dat kan me ook niet overtuigen. Denk even na. Ze hadden mij toch uit de weg kunnen ruimen, zonder eerst Dexter te vermoorden! Ik denk dat uw collega in Athene persoonlijke vijanden had...

Jimmy haalde de schouders op. De opmerking van Pearson zat raak. Het argument van de ingenieur was aanneembaar en stoorde hem verder niet, maar de toon waarop het geformuleerd was... dat was iets anders! Pearson zag er schuchter uit, maar hij behoorde blijkbaar tot het ras van de koppigaards, tot de mensen die door koppigheid en tiranie reageren tegen hun minderwaardigheidscomplex. Dat zou de zaken niet eenvoudiger maken!

(Wordt voortgezet)



# PAUL KRUGER

EEN MAN DIE ZIJN MAN KON STAAN

SCENARIO:  
YVES DUVAL  
TEKENINGEN:  
PAUL RAMBOUX

1835. VERSCHIEDENE HOLLANDSE KOLONISTEN LEIDEN EEN RUSTIG, MAAR HARD BESTAAN IN HET UITGESTREKTE GEBIED VAN DE KAAP, DAT ONDER ENGELS BEWIND STOND.

WAT IS ER AAN DE HAND, PAUL?

ER ZIJN VANNACHT WEER EEN DERTIGTAL OSSEN VERDWENEN...

WEER DIE KAFFERS, NATUURLIJK...

DAT IS DE TWEEDE KEER IN EEN MAAND! DAT IS TE VEEL!

ZE HEBBEN IN VERSCHILLENDE HOEVEN GEROOFD...

IK GA DADELIJK EEN KLACHT NEERLEGGEN BIJ DE KOLONEL.

JE KAN HET PROBEREN... MAAR ALS JE OP DE ENGELSEN MOET REKENEN...

ALLE BOEREN WAREN NAAR COLESBERG GEKOMEN OM ZICH TE BEKLAGEN...

HET IS JE PLICHT ONS TE HELPEN!

JE BENT DE CHEF VAN DE POLITIE!

GOED! M'N RUITERS ZULLEN SAMEN MET JULLIE DE SAVANNEN INTREKKEN OM DE KUDDE OP TE SPOREN.

ENKELE UREN LATER...

DAAR!

WE MOETEN ER OP AANRENNEN, DAN HALEN WE ZE IN OP DE VLAKTE.

DE ZWARTE ROVERS VERSPREIDEN ZICH IN DE BERGEN...

HET VEE WERD WEER BIJ EEN GEDREVEN EN NAAR HET DORP GELEID...

DAT IS ER EEN VAN JOU, STEYN!

EN DIE IS VAN JOU, KRUGER. IK HERKEN JULLIE BRANDMERK.

HET SPIJT ME, MAAR JULLIE MOGEN HET VEE NIET MEENEMEN. HET HOORT THANS TOE AAN HET LEGER EN HET WORDT ALS OORLOGSBUIT BESCHOUWD.

MAAR DIE OSSEN ZIJN VAN ONS! ZE DRAGEN ONZE BRANDMERKEN!

NOEM JE DAT RECHTVAARDIGHEID? HET IS EEN SCHANDE!

DIE KERELS ZIJN NOG ERGER DAN DE KAFFERS!



EN TOEN ZE OP DE HOEVE TERUGKEERDEN...

EN?

WEER EEN NIEUW-  
BEWIJS VAN DE DWINGE-  
LANDIJ VAN DE ROOD-  
JAKKEN! MAAR DIT-  
MAAL DRIJVEN ZE HET  
TE VER!

'S AVONDS...

... EN DE HEER ZEI:  
"VERMIT'S JULLIE  
ALS VERSCHOPPELINGEN BE-  
HANDELD WORDEN, VERZAMEL  
JE KUDDEN EN TREK NAAR  
HET LAND VAN KANAAN..."

VADER... WAAROM VOL-  
GEN WE HET VOORBEELD  
NIET VAN SOMMIGE BOE-  
REN DIE OVER DE ORANJER-  
VIER GETROKKEN ZIJN OM  
IN HET NOORDEN DE VRIJ-  
HEID TE ZOEKEN?

JAN KRUGER BESCHOUWT DE INGE-  
VING ALS EEN BOODSCHAP VAN GOD,  
VERKOOPT Z'N HOEVE EN VERTREKT  
SAMEN MET Z'N FAMILIE EN  
KNECHTEN...

OP EEN DAG, TOEN ZE REEDS LANG  
OVER DE VAAL WAREN...

DE ZOELOES!

STOP!  
VERSCHANS JE ACH-  
TER DE HUIFKOR-  
REN!

PAS OP, PAUL! VLUG!  
KOM HIER...

GEEF ME  
EEN KARABIJN,  
PETRUS!

JE HOEFT NIETS  
TE VREZEN, MOEDER...  
VERSCHUIL JE ACHTER  
ME, IK ZAL JE BE-  
SCHERMEN!

DE AANVALLERS WERDEN TERUGGE-  
DREVEN...

BRAVO,  
JONGEN!

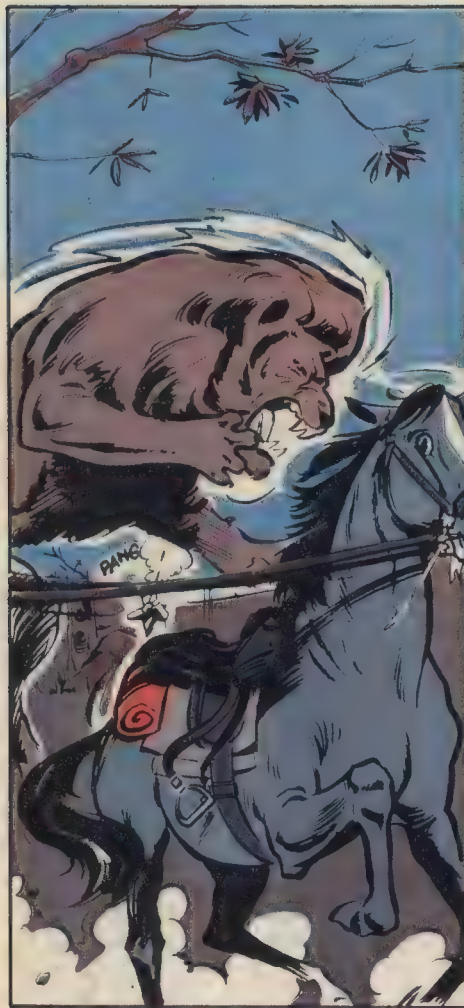
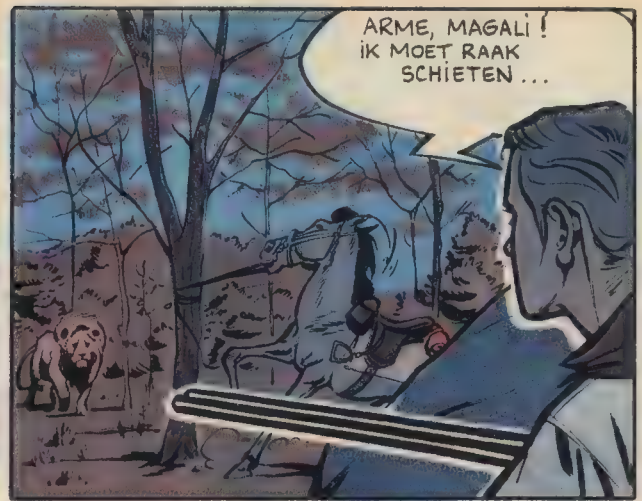
DAT KEREL-  
TJE WORDT EEN  
MAN DIE ZIJN MAN  
KAN STAAN!

GEVOLGD DOOR ANDERE TREKKERS, INSTALLEERDE DE FAMILIE  
KRUGER ZICH TUSSEN ORANJE EN TRANSVAAL.

WE  
ZIJN KLAAR!

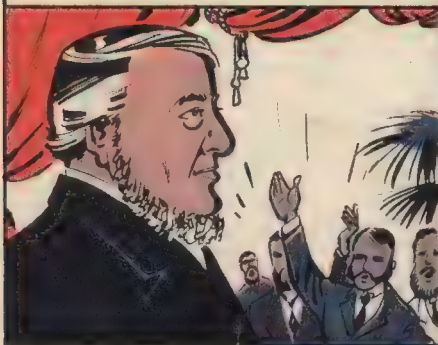
IK BID GOD,  
DAT HIJ ONS HIER  
EEN NIEUW EN ONAF-  
HANKELIJK VADER-  
LAND MOGE  
SCHENKEN!







ER GINGEN NOG VELE JAREN VOORBIJ EN IN 1883 WERD PAUL KRUGER TOT PRESIDENT VAN TRANSVAAL VERKOZEN, DAT INTUSSEN REEDS DE ZUID-AFRIKAANSE REPUBLIEK GEWORDEN WAS.



MEN ONTDEKTE IN DE STREEK DIAMANTEN BELANGRIJKE GOUDADERS.



Kijk, een GOUDKLOMP !...

GROOT BRITANNIË KON NIET ONGEVOELIG BLIJVEN VOOR ZOVEEL RIJKDOM...



OFFICIEEL HEBBEN WIJ NOOIT AAN DE GEBIEDEN VERZAÄKT...

WIJ HEBBEN DE KAAP EN NATAL ONDER DE DUIM !

DE BEZETTING VAN TRANSVAAL EN ORANJE IS MAAR EEN PEULSCHILLETJE VOOR ONS LEGER, MAJESTEIT...



MAAR IN PRETORIA...

ER TREKKEN TWEE VIJANDELIJKE TROEPEN NAAR HET NOORDEN TOE. GENERAAL JOUBERT !

WIJ STRIJDEN VOOR EEN EERLIJK DOEL. WE ZULLEN OVERWINNEN !



IN 1899 WERD EEN GEORGANISEERD BRITS LEGER, UITGERUST MET GEVECHTSWAGENS, DOOR EEN HANDJEVOL DAPPERE BOEREN VERSLAGEN.



NA DE SMADELIJKE NE- DERLAAG...

LORD ROBERTS !

ER ZULLEN GEREGLD VERSTERKINGEN AANGEVOERD WORDEN. JE KRIJGT 200.000 SOLDATEN TOT JE BESCHIKKING.



DE BOEREN MOESTEN EEN GUERRILLA-OORLOG VOEREN.

BEGREPEN ? WE SCHIETEN ELK EËN MAN NEER EN DAN PAKKEN WE DE BIEZEN.

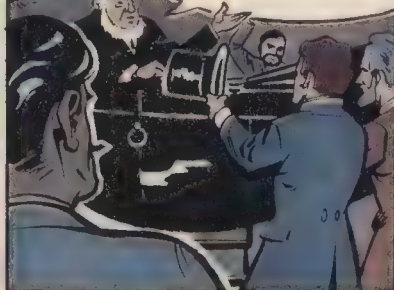


OM DE BOEREN TOT OVERGAVE TE DWINGEN, WERDEN HUN VROUWEN EN KINDEREN IN GEVANGENKAMPEN OPGESLOTEN.

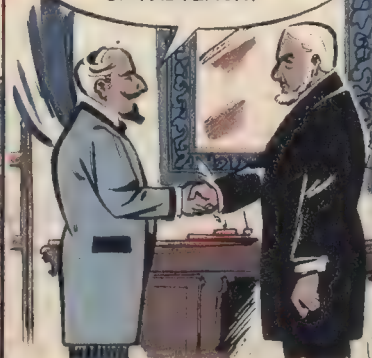


DE OUDE PRESIDENT MAAKTE TOEN EEN REIS DOOR EUROPA.

HELP ONS VOLK, DAT STRIJDT VOOR ZIJN BESTAAN !



EUROPA BETUIGT AL Z'N SYMPATHIE, MAAR EEN TUSSENKOMST ZOU EEN WERELDOORLOG ONTKETENEN.



HET VERDRAG, DAT NA DE TWEEDE - VRIJHEIDSOORLOG IN 1902 ONDERTEKEND WERD, KENDE DE OVERWINNING AAN GROOT BRITANNIË TOE. ZEVEN JAAR LATER WERD DE UNIE VAN ZUID-AFRIKA EEN ZELFSTANDIG DOMINION VAN HET BRITSE GEMEENBEST. (1) KRUGER WAS VIJF JAAR VOORDIEN, IN 1904, OVERLEDEN.

EINDE

(1) SINDS 17 MAART J.L. MAAKT ZUID-AFRIKA GEEN DEEL MEER UIT VAN HET COMMONWEALTH.



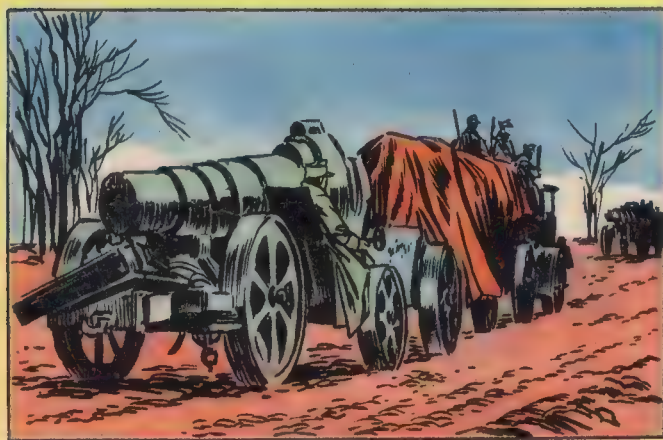
# DE GESCHIEDENIS VAN DE WERELD

TEKENINGEN : L. EN F. FUNCKEN

TEKST DOOR J. SCHOONJANS

## DE IJZER

**W**AS het de ironie van het noodlot dat de Duitsers, die een bliksemsnelle overwinning hadden voorzien in het Westen, er een nederlaag opliepen? Dat zij een lange oorlog voorzagen in het Oosten en dat zij er een grote overwinning behaalden? Op 26 augustus kon von Hindenburg inderdaad de Russen verpletteren te Tannenberg. De Duitsers trachtten nog steeds Parijs in te nemen en dat langs de rechterflank, de minst verdedigde zijde. Zij marcheerden dus naar de zee met als doel Calais...



### INNAME VAN ANTWERPEN

**E**ERST en vooral moest men korte metten maken met het Belgische leger en daarom moest Antwerpen worden ingenomen. De zware Oostenrijkse artillerie bestookte de forten rond Antwerpen van op grote afstand. Toen de Duitsers op 9 oktober Antwerpen binnen rukten, meenden zij er het Belgisch leger te kunnen gevangen nemen, maar dat was in de nacht in het geheim uit de stad gekomen... De Duitsers begonnen dan de achtervolging.



### EEN VRESELIJK GEVECHT

**K**ONING Albert had op dit ogenblik nog 48.000 weerbare mannen die al vechtend achteruit trokken. Op 13 oktober maakte de koning een front op de IJzer. In Nieuwpoort op de Ieperlee hadden de Engelsen zich verschanst en de Franse admiraal Ronarch had 5.000 mariniers naar Diksmuide gebracht. Koning Albert besloot de aanvallen af te weren. De Franse generale staf had hem gevraagd 48 uren stand te houden, de Belgen hielden het twee weken uit! Op 16 oktober werd het Duits offensief ingezet, dag en nacht onderbroken werden de Belgische linies bestookt, maar al de aanvallen werden afgeslagen. Het was een vreselijke strijd.

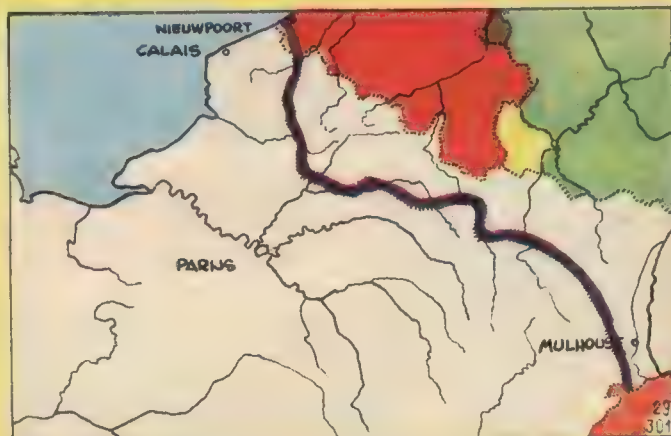
### HET WATER

**D**E Belgen hadden 16.000 soldaten verloren. Er bleven er nog ongeveer 30.000, maar totaal uitgeput. De Franse versterkingen waren onvoldoende en toen was er de pientere sluiswachter Cogge, die verklaarde dat men de Duitsers onder water kon zetten indien men de sluisen opende. Schipper Geeraert zette het maneuver aan de generale staf uiteen en op 27 oktober gaf de koning het bevel de sluisen te openen. Langzaam spoelde er water over de polders onder het zeeniveau gelegen. Op 30 oktober zetten de Duitsers hun laatste aanval in, 's avonds zaten ze in de modder.



### DE OVERWINNING

**V**OOR de tweede maal had België het Westen gered. Op 31 oktober was de slag van de IJzer gewonnen. Zeven Duitse divisies en een ontzaglijk oorlogsmateriaal waren vernietigd door een handvol vastberaden mannen. De Duitsers trachtten nog door te breken te Ieper, dat verdedigd werd door de Engelsen. Ze probeerden het ook te Diksmuide, maar het was tevergeefs.



### HET FRONT

**H**ET front stabiliseerde zich en de bewegingsoorlog werd een stellingoorlog. Het front liep van Nieuwpoort aan de zee dwars door Vlaanderen en Frankrijk in een grote halve cirkel met als eindpunt Mulhouse op de Zwitserse grens. De Belgen hielden stand uiterst links. Rechts van hen de Engelsen. In het midden en in het Oosten de Fransen. En dat zou zo vier jaar duren...

WORDT VOORTGEZET



# DOET GE MEE...



Jongens en meisjes,

Hier starten wij met wat nieuws, heel amusant en... bovendien leerrijk. Leer met ons het belangrijkste, wat een goed chauffeur moet kennen : DE WEGCODE.

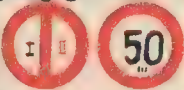


Speciaal voor u heeft Nutricia van de stopjes op de flessen CECEMEL en NUTROMA verkeerstekens gemaakt. Vraag ernaar in uw winkel, in het café, of bij uw gewone leverancier, EN VERZAMEL ZE.



Vooruit aan het werk. Vraag aan uw ouders, familie en vrienden u te helpen. Wie heeft er in de kortste tijd een volledige kollektie bijeen?

De stopjes met verkeerstekens (72 in totaal) vindt ge op alle flessen NUTROMA — 3 x romiger, — welke moeder zo graag gebruikt in de koffie, en om lekkere desserts voor u te maken. Ook op alle flessen CECEMEL staan ze. En Cécémel



kent ge wel : de heerlijke drank voor moderne sportieve mensen.



B2

NAAM .....

ADRES .....

Zendt deze bon duidelijk ingevuld terug naar NUTRICIA - Aartselaar, met een extra postzegel van 3 F voor verzendingskosten, en wij sturen u een wegcode, waarop u de stopjes met verkeerstekens kunt verzamelen.

## EEN PRAATJE BIJ EEN PLAATJE



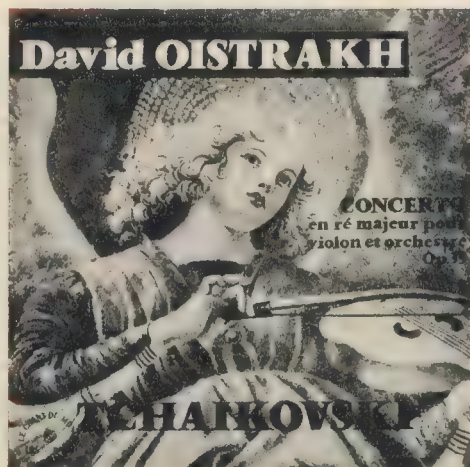
## EEN KNAP STUKJE JAZZ MET ARNE DOMNERUS



**W**ij presenteren vandaag een knap stukje jazz, opgenomen in Stockholm en gespeeld door Arne Domnerus en zijn groot jazz-orkest. Op dit plaatje — Telefunken BLE 14120-P-33 t — vinden we o.m. Jones van Duke Ellington, dat voor het éérst werd uitgevoerd op het Jazzfestival van Newport in 1958. Het wordt hier met brio gespeeld door Gunnar Svensson. *Over the Rainbow*, gecomponeerd door Theslius en gespeeld door Ake Persson en Domnerus zelf, de leider van deze Zweedse jazzband speelt ook klarinet. *The Touch of your lips* in een zeer fijn arrangement van Bengt Hallberg. *Smoke gets in your eyes*, de basklarinet wordt gespeeld door Rune Falk, de melodie op fluit door Rolf Blomquist, Gunnar Svensson speelt de pianopartij en Bjarne Nerem is de tenor.

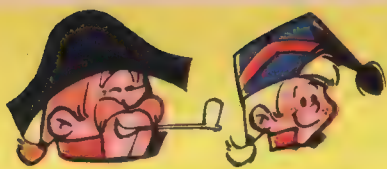
Het is een uitstekende plaat die niet moet onderdoen voor de beste Amerikaanse jazz-opnamen. De algemene titel van de plaat luidt : *When lights are low*.

## DAVID OISTRAKH SPEELT TSJAIKOWSKI

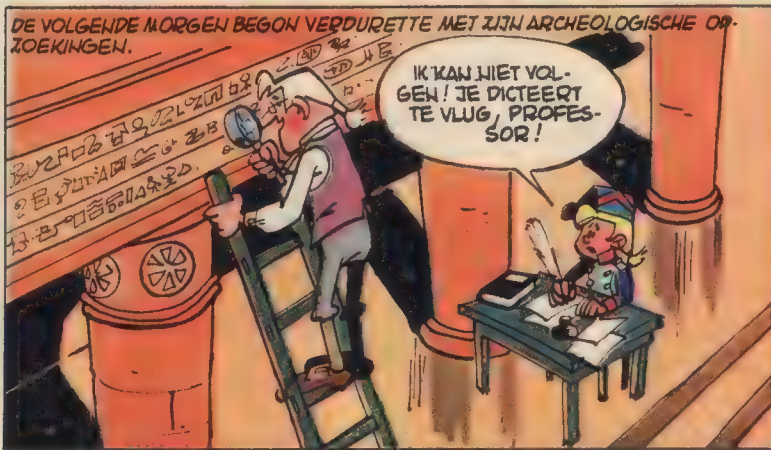
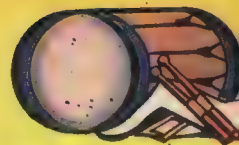


**T**SJAIKOWSKI componeerde het concerto voor viool op. 35 in ré majeur in het jaar 1877. Het volgde op zijn opera Eugene Onegin. Sommige passages uit de finale van het concerto herinneren trouwens aan bepaalde stukken uit Eugene Onegin. Het concerto werd opgedragen aan de grote violist Leopold Auer, violist aan het keizerlijk hof in St.-Petersburg en professor aan het conservatorium van diezelfde stad. Hij stond bekend als de grootste virtuos van zijn tijd, maar om dat viool-concerto te spelen voelde hij niet veel. Hij was van oordeel dat het technisch te moeilijk was. In 1881 werd het vioolconcerto van Tsjaikowski dan voor het eerst uitgevoerd in Wenen door de grote Russische violist Adolf Brodsky. Men kan niet zeggen dat het veel succes had. Pas vele jaren later ging het in triomf de wereld rond. Het prachtige concerto wordt hier vertolkt door David Oistrakh met het symfonie-orkest van de U.S.S.R. Le Chant du Monde LD-P 8167.





# De TROMMELJONGEN





# n de gouden ibis

ons personage is binnen gedrongen in de kamer van professor Verdurette

TEKENINGEN: BERCK

TEKST: DUVAL



DE OUDE TEKSTEN ZIJN FORMEEL. GOD RA HEEFT ZE PERSOONLIJK AAN FARAO SOFIS-TKEE OVERHANDIGD, WIE DE GODDELIJKE IBIS BEZIT, IS ONOVERWINNELIJK EN ONSTERFELIJK!

HEUS WAAR?



HA! EEN ROEMI DIE VEEL WEEÏ! ZIJN KENNIS MOET HET FORTUIN VAN MIJN MEESTER AMANOEL DIENEN.



EN'S AVONDS...

ONZE EXPEDITIE VERTREKT DUS MORGEN NAAR HET ZUIDEN?

JA, YOESSOEF KREEG OPDRACHT OM ONS KAMELEN TE BEZORGEN.



HET ZOU PRACHTIG ZIJN! INDIEN WE SLAGDEN!

ALS WE MORGEN BIJ DAGERAAD GOED UITGERUST WILLEN ZIJN DAN MOETEN WE DADELIIK ONDER DE WOL KRUIPEN.



DE GOUDEN IBIS! DE DROOM VAN MIJN LEVEN! DAT IS EEN PRACHTIGE GELEGENHEID, OM DE WETENSCHAP VAN MIJN LAND MET ROEM EN EER TE BELADEN!



JE BED IS KLAAR HOOGEDELE MEESTER, DAT OGIRIS JE IN JESLAAP BESCHERME EN JE ZOETE DROMEN SCHENKE...

DANK JE WEL, TROUWE YOESSOEF



NU ALLES RUSTIG IS KAN IK MIJN VRIENDEN BINNEN LATEN...



Ssst! MAAK GEEN LAWAAI! JULLIE WETEN WAT JE TE DOEN STAAT.



ENKELE OGENBLIKKEN LATER...





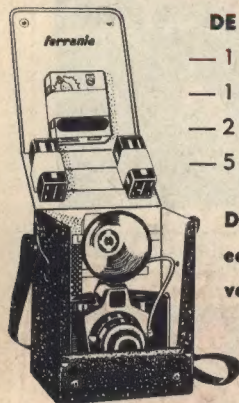
## Een momentopname



Er zijn geen lange voorbereidingen meer nodig om een prachtig geslaagd snapshot te maken. Foto's als deze kan je maken zonder de minste moeite met :

### DE REPORTAGE-SET

# aura



#### DE SET OMVAT :

- 1 EURA 6x6
- 1 flash Microlux
- 2 films FERRANIA
- 5 flash-lampen

Dat alles zoals voor een echte reporter verpakt in een elegant simili etui.

**585 F**

Het is vanzelfsprekend een creatie

# ferrania

En vergeet het niet, de kleur van 1961 is **ferraniacolor**

## VAN VISSER TOT BISSCHOP

Vervolg van pagina 33.

moeten trekken en alles voor hem regelen. Ten koste van vele offers kon Kees op studie bij de Lazaristen, net als Toom. In 1935 kwam voor hem de hoogtijdag zijn priesterwijding en eerste H. Mis in een Volendam dat, na de afsluiting van de Zuiderzee, de toekomst somber inzag, de enorme dijk tussen Noord-Holland en Friesland als een dolk in het vissershart.

### BIJ DE INDIANEN

**PATER VEERMAN** is overigens een visser gebleven. Onmiddellijk na zijn wijding vertrok hij als missionaris naar Brazilië en werd hij ingezet in het noordoosten, het wilde, onherbergzame land van de Tocantins, waar nog hele delen onbekend zijn, met Indianen die nog nooit een blanke hebben gezien. Zijn werkteerrein strekte zich uit 15.000 km<sup>2</sup> ver langs de rivier de Tocantins. Een buitengewoon moeilijke missie, alleen al door de primitieve omstandigheden en de verschrikkelijke armoede. Met de moed en het doorzettingsvermogen en de nuchterheid die hem eigen zijn, heeft de Lazarist Veerman in het verre Brazilië geploeterd en gewerkt. Op het ogenblik kan men zeggen dat in zijn werkgebied de Prelazia van Cametá zo'n honderdduizend katholieken wonen, verdeeld

over zeven parochies. Pater Veerman was er al apostolisch-administrator, toen hij het bericht kreeg dat hij tot bisschop was uitverkoren en hij voor de wijding naar Europa zou gaan. Dit bericht verwekte uiteraard enorme vreugde.

### VOLENDAM SPAART VOOR ZIJN PALEISIE

**KEES VEERMAN** van visser tot bisschop, geheel in het spoor van Petrus. In Volendam raakt men er gewoon niet over uitgepraat, en men is vast besloten hem een feest te bereiden dat hij zijn leven lang niet meer zal vergeten. Het hoogtepunt daarvan moet een geldbedrag zijn, dat voldoende is om in Brazilië een eenvoudige, maar waardige bisschopsresidentie te bouwen. Volendam heeft het ondanks alle sombere vooruitzichten in de dertiger jaren aardig geboerd. Er heerst een zekere welstand en men twijfelt er dan ook niet aan of Kees Veerman zal zijn «paleisie» krijgen. De Volendamse bedrijven hebben besloten om over te werken en hun personeel in de gelegenheid te stellen extrageld aan het feestcomité af te dragen. Verder gaat men in het dorp met een lijst rond waarop iedereen kan intekenen, hetzij voor een deur, hetzij voor een trap, voor zoveel dakpannen, voor een schoorsteen, etc. Op deze wijze hoopt men er te komen. Per slot van rekening is de wijding van Volendams eerste bisschop een gebeurtenis, die iedereen met Volendams bloed in de aderen tot in het hart moet raken.

HAYE THOMAS



Ga je met vakantie?  
Prachtig! Lees dit  
dan aandachtig!

INDIEN JE EEN ABONNEEBENT : Laat ons **TEN MINSTE ACHT DAGEN VOORAF** je naam, adres en nummer van je abonnement weten. — **GEEF ONS DUIDELIJK** je vakantieadres op, samen met de datum wanneer je vertrekt en wanneer je terug naar huis komt.

INDIEN JE GEEN ABONNEEBENT : Geef dezelfde inlichtingen als voor een abonnee en zend 10 F op per nummer dat je wenst te ontvangen. Voor het buitenland : 12 F.

**GEEN VAKANTIE ZONDER KUIFJE !**

### ONZE FOTOWEDSTRIJD

Liefhebbers-fotografen, kiekjes-jagers willen jullie tien fototoestellen **EURA FERRANIA** winnen?

Onze fotowedstrijd duurt tot 5 september, om middernacht. Er is slechts één voorwaarde te vervullen : op de foto die je ons toestuurt moet men **Kuifje** herkennen of zijn naam kunnen lezen. Voorbeeld : men zou er een weekblad **Kuifje** kunnen op ontdekken, de naam **Kuifje** in het zand geschreven, een personage verkleed als **Kuifje**, enz.



HET STAAT VAST dat je een prijs wint in  
DE SENSATIONELE STRANDSPELEN

## VICTORIA

Alle jongelui tussen 4 en 14 jaar kunnen zich laten inschrijven voor de spannende wedstrijden en ze zullen allemaal een van de talrijke prijzen winnen, geschonken door **VICTORIA** !

Je mag gratis deelnemen aan deze spelen !

Al spelend een mooie prijs winnen, is dat niet prettig ?

Dit is de **VICTORIA KALENDER** voor de volgende dagen :

|               |            |
|---------------|------------|
| OOSTDUINKERKE | op 19 juli |
| DE HAAN       | op 20 juli |
| ZEEBRUGGE     | op 21 juli |
| HEIST         | op 22 juli |
| BREDENE       | op 23 juli |
| WESTENDE      | op 24 juli |
| MIDDELKERKE   | op 25 juli |





opgelet! Daar komt de

## "SCHATTEN-SLOEP!"



Iedere morgen zal er een piraten-sloep aan de Belgische kust landen en een SCHAT aan wal brengen: een KOFFER met honderdengeschenken! Georganiseerd door **GALERIES ANSPACH** met de medewerking van de CECMEL, koffie ROMBOOTS, biscuits DELACRE, haarmiddel WELLA en het jeugd blad KUIFJE.

En je zal deelnemen aan de sensationele strandspelen geanimeerd door **ROGER CLAUDE**.

### De "SCHATTEN-SLOEP" komt:

op 19 juli naar BREDENE  
op 20 juli naar St. IDESBALD  
op 21 juli naar WESTENDE  
op 24 juli naar OOSTDUINKERKE

## M'N DOCHTER SCHILDEERT OOK!

**MEVROUW WILKINS**, een Amerikaanse, komt van haar Europese reis terug en vertelt aan haar vriendinnen wat zij allemaal in de « oude » wereld gezien heeft.

— Heb je in Parijs en Londen ook de musea van schilderingen bezocht? vraagt haar vriendin.

— Wat denk je wel? weert mevrouw Wilkins minachtend. Dacht je dat ik daar m'n tijd aan zou verspillen! Mijn dochter schildert toch ook!

## OPLOSSING VAN RAADSEL N° 4: Onze detectives nemen een snipperdag

**I**NDIEN Joop Lonke, zoals hij het beweerde, het hek zou geschilderd hebben op 27 juni, dan zou het al lang droog moeten geweest zijn. De tuinier heeft het hek pas de vorige dag geschilderd, want commissaris Baardemakers heeft vervlekken op zijn overjas, die er op wijzen dat de verf nog niet droog was. Joop Lonke heeft gejokt om een alibi te hebben. Hij is dus de dief.

## DE KAAS WAS FIJN

Uit het Nederlandse dagblad **DE TIJD** knipten wij dit aardige stukje:

**VICTOR HUGO**, de beroemde Franse schrijver, en dichter, was altijd zeer koningsgezind. Na de staatsgreep van 1851 moest deze voorvechter van de democratie zijn royalistische gezindheid echter met een verbanning naar het eiland Jersey beboeten. Lange jaren was dit zijn woonplaats. Als er dan ook een kennis op bezoek kwam, was het voor Victor Hugo een groot feestje en hij wilde natuurlijk meteen alles over zijn vaderland weten. Zo kwam op zekere dag zijn vriend, en eveneens schrijver, **Alexandre Dumas** hem opzoeken en daar Hugo wist dat deze van lekker eten hield, richtte hij een grote feestmaaltijd te zijner ere aan. Na de begroeting gingen de twee oude vrienden aan tafel en Hugo begon direct met vragen op hem af te vuren: « Hoe staat het er in Parijs voor? » vroeg hij hem. « Best, heel best », antwoordde Dumas, die druk bezig was een stuk kaas te verorberen en in het geheel niet hoorde wat Hugo vroeg. Op alle verdere vragen gaf hij Victor Hugo hetzelfde antwoord, « best, heel best ». Toen hij hem echter vroeg hoe het met de Franse politiek stond, zei Dumas: « Best, heel best, alleen de kaas is hier een stuk beter dan in Parijs ».

Dit weekblad moet verkocht worden tegen de verplichte prijs. Het mag noch in een leesmap, noch in huur gegeven worden, behalve wanneer de uitgever zijn toelating heeft verleend.

Het weekblad « **KUIFJE** »: 16<sup>e</sup> jaargang; Lombard Uitgaven, P.H.-Spaaklaan, 1-11 Brussel 7. — P.C.R. 1909.16  
Uit.-Dir.: Raymond Leblanc, Isidoor Gerardlaan, 9, Brussel 16.  
Heliodruk: N.V. PERIODICA.

**NEDERLAND**: 75 cent. — Abonnement: f 7.— per kwartaal  
**KUIFJE - HOLLAND**: Doklaan, 129, Rotterdam (Zuid). Tel. 170.965  
Giro 655.389.

**Canada**: 20 cents. — **Buitenland**: 12 F.

### HIER KAN MEN KUIFJE KRIJGEN IN HET BUITENLAND

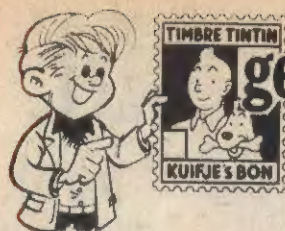
**Frankrijk**: DARGAUD S.A., 31, rue du Louvre, Paris 2<sup>e</sup>.  
**Zwitserland**: INTERPRESS S.A., 1, rue Beau-Séjour, Lausanne.  
**Canada**: PERIODICA Inc. 5090, av. Papineau, Montréal 34 (Qué)

### ABONNEMENTSTARIEF

|           | België   | Nederland | Canada  | Buitenland |
|-----------|----------|-----------|---------|------------|
| 3 maanden | 120.— F. | f 7.—     | \$ 2,75 | 130.— F.   |
| 6 maanden | 230.— F. | f 14.—    | \$ 5,50 | 260.— F.   |
| 1 jaar    | 450.— F. | f 28.—    | \$ 10.— | 520.— F.   |

PUBLICITEIT

publi art\* 22.56.00



## geschenken van de KUIFJE'S BON

De Aardrijkskunde in kleuren-  
foto's:

België: Deel I: 9 reeksen v.  
10 chromo's  
Deel II: 8 reeksen  
Europa: Deel I: 10 reeksen.  
Deel II: 10 reeksen  
plus 3 kaarten-reeksen  
Deel III: 10 reeksen  
Deel IV: 10 reeksen

De Geschiedenis van de Wereld:  
Deel I: 11 reeksen  
van 15 chromo's

Deel II: 11 reeksen  
Per reeks: 50 punten

De KUIFJE'S chromo's:

Vliegtuigen I: 10 reeksen  
Vliegtuigen II: 10 reeksen  
Luchtschepen: 6 reeksen  
Automobielen: 10 reeksen

Zeevaart I: 10 reeksen

Per reeks v. 6 chromo's: 100 pt.  
Kleuralbum: 100 pt.

De Meesterwerken van de Schilder-  
derkunst:

18 reeksen van kleurenreproduc-  
ties

Per reeks: 200 pt.

De KUIFJE'S portefeuille:

200 pt.

Abonnement op 5 nummers van  
het weekblad KUIFJE: 500 pt.

De puzzel op hout: 500 p.  
Twee nieuwe platen in voorbe-  
ding.

ALBUMS:

Vliegtuigen I en II - Automobielen

Zeevaart:

Getoileerd: 60 F.

Gekartonneerd: 50 F.

De Aardrijkskunde in kleuren-  
foto's.

België I en II - Europa I, II, III  
en IV. Per album: 29 F.

De Geschiedenis van de Wereld  
Deel I en II: 29 F.

De Meesterwerken van de Schilder-  
derkunst

Deel I en II: 50 F.

Stuur je punten naar de KUIF-  
JE'S BON, Spaaklaan, 1-7, Brus-  
sel 7, of ruil ze in de KUIFJE'S  
WINKEL, zelfde adres. Je kan  
ze ook ruilen in de warenhui-  
zen A L'INNOVATION.

De KUIFJE'S bons staan op vol-  
gende kwaliteitsprodukten:

PROSMANS - ZWART  
KAT - NOSTAL  
VANDENHEUVEL  
HACOSAN - SKI  
FRANCO-SUISSE - PANA  
CLE D'OR - PALMAFINA  
LOMBARD COLLECTIE  
SCHRIJFBOEKEN « DE  
ZAAIER » - VICTORIA  
MATERNE - VULPEN LE  
TIGRE - JU'CY & WHIP  
TOSELLI - PALMOLIVE  
COLGATE.

Hip, hip, hoera!... Hier komt de goede

# gouda

MET VERSE ROOM.

De prachtige geschenken  
van de Kuifje's bons, die  
GOUDA U biedt, kunt ge  
spelenderwijze bekomen  
terwijl ge geniet... van

**PERRETTE,  
BLEUETTE,**  
en **SKI,**

de smakelijke kaassoorten





# DE JUWELEN VAN BIANCA CASTAFIORE

DOOR  
HERGÉ

Het kleine zigeunermeisje heeft de kapitein gebeten en is dan gevlucht.

